

TYÖKANSI

AINOA SUOMENKIELINEN SANOMALEHTI CANADASSA — TYÖVÄESTÖN ÄÄNENKANNATTAJA.

No. 75. — 1911

Tiistaina, Syyskuun 19 p. — Tuesday, September 19.

Vs vuosikerta — Vol. V.

Ihmisyöstäjä saatu kiinni.

Kuin tuhanteen nouseva asestettu miesjoukko ajeli neljäpäiv. risteilemään tätäkin kulkemaan kiinni. — Poliisit vangitsivat hänet erään farminar heinälodasta lähellä Hannah, N. D. Sanoo o-levansa Californiasta karamnat vanki.

Hannah, N. D., syysk. 16 p. — Neljäpäiväisen kiihkeän takaa-ajon jätelä saatiin nieli Preen rysty-ästä niin kolme mailia Hannah's tä pohjoiseen, lähellä Pohjois-Dako-dan ja Manitoban rajaa.

Mies tunnusti itseään syyllisek-si rikokseen, mutta kieltäytyi pa-lastaan Canadian, ettei haastu luovutustuomiota. Hän kertoi hän määstyttävän kertomuksen rikok-selta elämänsä ja sanoi olevansa Californian vankilasta ka-rannut vanki, missä hän oli kä-rsinästä kolmen vuoden vankuus-rangaistusta.

Vangitsemisen tapahtui hyvin helposti. Aikaisin tähtisaunna tu-li pakolainen Timothy Hillierin farmille, kolme mailia Hannasta pohjoiseen, ilman aseita. Hän pyysi ruokaa sanoen olevansa hy-vin nälkäinen.

Talon isäntä, vaikka tunsikin miehen, ruokki häntä ja sillä ai-ka lähetti sanon Hannahin poliis-selle. Pakolainen syysajalla pyysi parveista, että saisi ajele pa-rassa. Veitsen saatuaan hän ajoi parassaan ihmetyttävällä kylvä-märyöllä, osoittaen omavarsa lu-jat hermot.

Jälkeen kuin syönyt ja ajat-nut parassaan, hän kylväverisesti käveli heinälaiton mukanaan, vaikka tiesi, että asetteista mies-joukko on hänen kintereillään. Apulaisherreffi May apulais-ena kanssa ajoi automopillelta paikalle, tunkeutuvat pysyt su-ras laiton ja vangitsivat rikok-sentekijän ilman vastarintaa. Hä-neltä oli sirkeyntä pyssy.

Mies tunnustuksessaan sanoi ni-miseksi S. Davis ja olevansa 30 vuoden vanha. Vuonna 1901 mi-nä tuomittiin kolmeksi vuodeksi vankueuten Polonasia Californi-assa. Kärsin rangaistuksesta 18 kuukautta, mutta heinäku. 27 p. 1903 kahdeksantoista toverini kas-pakuen vankilasta.

Sen jätelä on Davis oskellut Etelä-Amerikkaa, Canadassa ja Yhdysvalloissaakin ja on kerran tällaisin väillä vängittä. Hän kieltäytyi palaamaan Canadian il-man luovutustuomiota ja sanoi o-levansa halukas palaamaan Cali-forniaan.

Stolypinia ammuttu teat-terissa.

Venäjän pääministeri Stolypinia ammuttu teat-terissa.

Ampuja on juutalainen Dmitry Bogroff, joka kuuluu Venäjän vallankumoukselliseen liikkeeseen, jossa hänen väitetään pelanneen Asefin kaltaista roolia. Hän yritti paeta teatterista, mutta poliisit ottivat hänet kiinni ovelta ja viha-mielinen kansanjoukko polki hänet tunnottomaksi. Ampumisen tapahtui keisarin läsnäollessa. Bogroffin sanotaan tunnustaneen, että hänen aikomuksensa oli ampua korkeampi-arvoisen henkilö, mutta peläten juutalaista vastustusta mella-kohtien puhkeamista, hän tyytyi Stolypiniin. Bogroffin veli Vladimir on myöskin vangittu.

Kiev, syysk. 18 p. — Ministeri Stolypinin asema on melkein tel-toton. Hänin sydämensä sykintä on 160 kertaa minuutissa.

Stolypin kuoli. Pietari, Venäjä, syysk. 18 p. — Ministeri Stolypin kuoli tänä il-tana kello 10. Kievin teatteriesee samoina haavoitui. — Venäjän ja Suomen kanssa vapautuivat y-hädestä tyrmästä, mutta elici otot unuttu, nouse toinen hänen tilal-leen.

Toronton pukutyoälaiset voittaneet lakon.

Ylielävät voittaneet sosialistista sanomalehteä, joka julaistuaan todennukaisia lakoa koskevia kirjoituksia, vaikutti yleiseen mielipiteeseen ja palotti isän-näkö sovintoon.

Monet ammattiliitonistit, jotka eivät ole sosialistia, useasti la-kussa ollessaan ovat arvioineet ju-kisuuden ala-arvoiseksi ja siksi onkin hauskaa, että osakaan heistä ei edes alkua huomata sosialisten sanomalehdistön hyödyn.

Toronton pukutyoälaisen unio-nen lakkoon perantuleen luono-aa senaaminen ja luonon kotte-lun, joka saivat osakseen Gordon Mackayn liikekantoajalta. Lakko-laiset eivät saaneet äänitensä kuuluvien Toronton porvarillisten lehdissä, eivätkä voineet selittää syitä, miksi he menivät lakkoon. Toronton lehdistö kerroittiin ainoastan isäntien antamia tietoja, jotka suinkaan eivät olleet todennukaisia. Silloin kun isännät kut-suivat poliisia pieksämään lakko-laisia, oli lakosta suuri utominen, mutta ei läheskään tunnustukai-nen.

Tällaista kohtelua saatuaan To-ronnton lehdistön taholta, päätti-vät lakkoilaiset kääntäytyä sociali-sten Cotton's Weeklyn puoleen. He kirjoittivat kaksi pitkää artikke-la-lehteen, jossa kuvasivat lakon syitä ja vaiheet yksityiskokituksesi ja jalkoivat Torontossa tuhansit-tain näitä numeroita, joissa kirjo-tukset olivat.

Sovinto saatiin aikaan kolmi-kuukaudisen taistelun jätelä. Pu-ritan Shirt Factory erotti miehen, joka kohteli pahoin työläisiä ja koetti yllyttää avointa työpajaa. Entinen johtaja, tai paremmin sa-naon kontraktori, otettiin takasi-

Ammattiunionis-tein kokouksesta.

Kokouksessa on keskusteltu y-hästekunnallisten paheiden pois-tamiseksi ja monista muista ky-symyksistä.

Calgary, Alta., syysk. 16 p. — Komitea, jonka toimeksi jätettiin pastori Shearerin kirjeen käsitte-läminen jossa ehdotettiin, että La-bor Congressi ryhtyisi kannatta-maan moraalireformi liikettä sen taistelussa paheita vastaan", ei päässyt yksimieliseen päätökseen raportissaan, joka tänään esit-tiin kokoukselle.

Raportissa kyllä painostettiin, että olisi koettava saada parai-muutty hyväksymään lain, joka turvaisi nsiamme porttoliiton joutumista. Komitea huomasi, että Shearerin ehdustana liike ja ehdotettu laiolandinta vaikuttaa seurauksin eikä syihin. "Oli laudittava lakt, joka palokatsi te-taijumme maksamaan kunnollis-ta palkkan näistylöiläisille: sil-loin koetettiinäin poistaa syitä, jotka ajavat nsiamme porttoliit-on".

Raportin lopussa huomautettiin, ettei prostitutioidia voida poistaa ennen kun molemmat sukupuolet ovat saman arvoisia.

Nykyinen vapaapukapukisyys on myöskin kokouksessa keskus-teltavana Congressin toimepanee-va komitea raportissaan puolu-ehdottanut tullisopimusta ja eh-dotti sen kannattamista. Usat e-dustajat vastustivat puolu-kysymyksen esille ottamista juuri vas-ten siksi. Tuumapanevon ko-luimen jäsenet puolustivat teko-ja sillä etteivät tiennet kokouksen tulevan esille vaalien aikana. Jäl-keen pitkän keskustelun, kokous päätti pyhästä raportista pois-ko-teen sen kohdan, jossa puhutaan tullisopimuksesta. Kokous ei siis vastusta eikä puolla saatua sopi-musta.

Sen jätelästä keskusteltiin työläis-ten vahingonkorvaustaista ja kunkin sitä käyttäneen sovitetaan British Columbiassa. Yleinen mielipide näytti olevan sillä puolella, että työläisten edustajia on saata-va parlamenttiin ennen kun sel-laiset lait saadaan työläisiä hyö-dyttäväksi.

Kokous päätti vaatia työnoima-jat maksamaan kotoalaisia pal-kaa, silloin kun kahdeksan tunnin työpäiväkiä hyväksytään; kun natti tekniikkä ja teollista opetusta, mutta vastusti ammattikoulu-ja; vaati sivokantort, antamisen lopettamista; ruostetiden y. m. rakennuksilla; suuteille kunnikal-lien komeen nimittämistä tutki-maan monien vaarallisten onnet-tomuuksien syitä; vaati hallitusta nimittämään kaasukarkastajat len-uen ja idän hiilikavainojien ja vaati kuiton tiilit tarkastettaviksi samalla tavalla kuin posti- ja exp-

pus nyt Privy Councilissa olevan jutun ajamiseen. Usat toiset pu-hujat olivat sitä mieltä, että jos he nyt häviävät tämän jutun, merkitsee se työläisen vahingonkor-vaustain rikkonista muissakin maakunnissa. Päätökseksi tuli, et-tä jokainen edus, ja on esitettäv-ä asia edustamalle on uiole.

Kokous myöskin katsoi, että teollisuuslaitosten / sovitte-luksia (Lemieux Aet) olisi korjattava. Pääministeri Laurierille päätet-tiin lähettää sähkösan, jossa pyy-detään, että hallitus ei undistaisi itä-Canadian teräsyhtöiden "hou-dien" takautta.

SUOMALAISTA AMMUTTU CANADASSA.

Raivajalla kirjottaa Heikki Korpi Quebecistä, Canadasta, että siellä on ammuttu eristä Sukari-Kivikaanga-nimistä suomalaista ja että hänen paraneimistaan ei ole peloton toivon.

Kivikaanga, joka on kotoisin Tornioista, oli Bostonissa tutustu-nut eräiseen irlantilaiseen tyt-töön, joka kanssa hän matkusti Canadian, jossa heillä oli aikom-mus mennä naimisiin. Tytöllä o-li Bostonissa eräs toinenkin tutta-va, joka kuultuaan, että tyttö oli mennyt Canadian, meni perästä ja tavattuun tytön ja Kivikaan-gan kivelemissä, ampu kaksi laukausta. Kivikaanga kaatui tunnottomana kadulle ja ampuja vangittiin.

Sairahsuoneessa kävi Korpi kat-somassa Kivikaangasta, mutta tä-mä ei voinut puhua, oli vaan kir-jottanut nimensä ja kotipaikkansa paperille ja käskettiin kirjottaa Raivajansa hänen kohtalostaan, että sukulaiset saivat tietää ni-tien hänelle on käynyt, jos hän ku-lee, eikä on tiede enään kohtaan kirjottaa.

Kirje on postitettu Ste Anne de Beauport nimistä kaupunkista, mutta Heikki Korpi ilmoittaa o-soitteensa olevan Box 22, Maize-retz, Que., Canada. Hän voi ehkä antaa lähempiä tietoja. Maizerets on Quebecin syrjäkaupunki.

EDUSTAJAARHOKKAIDEN NIMITYS.

Yksi ainoa edustaja yksimielisesti valittu. — Thunder Bayn ja Rainy Riverin nimitys ja vaalit työläisille tuomemaksi.

Yhden torstaina oli parlamentin edustajaehtokkaiden nimityspäi-vä ympäri Canadian. Mikäli tähän-nuussu olemaan saaneet tietoa, on ainoastan yksi edustaja ju-lustettu yksimielisesti valituksi. Sellainen onnenpoika oli William Mager German, Welland, Ont.

German on ennenmin kuulunut liberaaliseen puolueeseen, mutta nyt on ilmoittanut vastustavansa puolueensa poliittikkaa tullisopi-muksesta, jonka tähden konser-vatiiv ei voinut nimittää ehdoka-taan.

Viime numerossa jo kerroimme, että Thunder Bayn ja Rainy Ri-verin nimitys sekä valit tekettiin

Raakaa petkutus-ta harjoitettu.

Eris Smith niminen mies palkan-nut 30 nousevan jonkun työläi-si Lontoosta, Eng., tulemaan elonkorjukseen Calgaryyn, Al-ta, ottaen jokaiselta \$25.00 sio-tumukseksi. Miehet vaas Cal-garyssa huomasi, että heitä on liekästi petetty.

Viimeppä syysk. 16 p. — Tä-nään, saatiin tiedä, että kolme-kymmentä englantilaista työläistä on petuttamassa tuoti Canadian. Mies, joka on sanonut olevansa Lontoon ja Canadian rahayhtiön canadalaisten johtaja Smith, on loukuttanut mieltä Lontoosta e-lonkorjukseen Calgaryyn ja ym-päristöille Albertassa, luvaten hei-le kaksitoista shillinkiä päivältä, ruan ja asunon viidentoista vii-ko ajalta.

Hänen ei ollut vaikeakaan saa-da kylliksi miehiä, joista jokai-nen maksoi hänelle 25 dollaria ta-kaukseksi, että tulevat Canadian. Miehet maksoivat itse kytynsä, osten matkapilettiin yhdellä tiellä, josta Smith sai asiamies palkkion.

Kolmekymmentä miestä tuli Calgaryyn, jossa vasta huomasi-vat, että ovat joutuneet huijarin uhreiksi. Calgaryn syyskuun 16:nä Smith vielä kotoi miehiltä kaikki arvoineen, kuten kello, kellon-rupeut, paluupiletti y. m., kutoi sopimuksesta määrätty, joten miehet olivat ihan pennittömä sil-loin kun huomasiivat petoksen.

Siirtolauskomissioneri Wal-ker sanoi tänään olevan raakanaai-simman petoksen mitä koskaan on siirtolausuden yhteydessä tapahtunut, vaan sanoi antamassa määrä-yksen vaatia mies ja tulla oikeen den eteen. "Mies on ottaut kol-metykymmenellä perheeltä tuen, viivetti heidän vähät rahansa ja tuonut heidät vierasne maahan ajalla, jolloin on hyvin vaikea saa-da valituksia työtä, kun rautatie-ovat jo aikaisemmin hankkineet liianksin elonkorjaajia. Nyt he ovat täällä ilman rahaa ja ystä-viä."

"Walker sanoi, että roisto koete-taan saada kaikella muotoa oikeu-den edeen. Smith on lähtenyt Cal-garystä 7 k. 7 p. aikoen silloin mennä Edmontoniin ja sieltä Win-nipegiin, mutta sen jätelä ei hä-nestä ole kuultu mitään. Joten o-takutsaan hänen jatkaneen mat-kaaansa itään. Lännen ratsoipile-tit ovat jo saaneet tiedon asiasta ja jos mies on vielä liianella, joutun hän varmasti kiikaksi. Smith" on hulluun olevan vanhaan rikoi-nen Saskatchewanista, joka kerran tuomittiin Cooperin nimellä.

Edelläkerrotti teko on häpeäl-linen rikos, kuten siirtolaivavirka-lia Walker sanoi. Mutta herättä-tä hiukan ihmetytelyä se kun hän ei nostanut yhtä suurta melua sil-loin, kun hän oli ollut siirtolaivavir-ka.

Edelläkerrotti teko on häpeäl-linen rikos, kuten siirtolaivavirka-lia Walker sanoi. Mutta herättä-tä hiukan ihmetytelyä se kun hän ei nostanut yhtä suurta melua sil-loin, kun hän oli ollut siirtolaivavir-ka.

Yksilöllinen omistusoikeus lakautettava, tuotannon välikappaleet tehviä kanan omiksi ja työntekijöille täydet työmat tulokset. Siinä sosialismin oikeinmukaiset opinkappaleet.

Tämä osottaa, että on niittä luo-piota muuallakin, eikä ainoastan Port Arthurissa. Tällaiset henki-löt ovat joka porvareiden ostamia tai ovat sentin kovin lyhytäköi-siä. Olverkin kuuluu selittelevän, että sosialistipuolueen, joka kun-tattaa kaikkien tullen poistamit-ta, ei olisi niissä väleinä pantava omia ehdokkaita, vaan sen sijaan olisi kokonaistuena kannattava liberaaleja, vaalit kun nyt muka-ovat vain "kansanäänestys".

Edelläolevan johdosta socialis-tikon vieikin, että tullisopimus ei hyödytä työstä, tai jos hyödyttää, niin se hyödyttää niin vä-hän, ettei senttään kannata ään-tää omia porvareille, jotka kä-täissä muissa kysymyksissä taiste-levat työläisiä vastaan.

Eivät halua vastata sosi-alistien kysymyksiin.

Liberaalien ehdokas St. Lawrence-oon alueella, Montrealista, ei ryhtynyt käsittelemään vastamaa sosi-alistien kysymyksiä. Poliisit rahanneet kysyjän ulos.

Montreal, syysk. 16 p. — Mr. Bickerdike, liberaalien ehdokas St. Lawrence alueella, viime vii-kolla pitämänsä kokouksessa jättäen puheensa ilmoitti, että hän miellellään vastaisi kysymyksiin, joita joka ehkä voipi tehdä. Sil-loin eräs sosialistinen työläinen nousi ylös ja kysyi: "mitä Bieker-dike tekisi St. Lawrence alueen työläisen hyväksi, jos vain voitai-si vaalitaistelussa."

Porvarema haistoivat, että kys-ymyksen takana on sosialisti ja siksi kutsuivat parvi haalisia ot-tu polisia luokseensa, jotka, mää-räyksen saatuaan, heittivät mie-hen pihalle.

Biekerdike kun tiesi, että alu-eella pyrkii sosialistitkin parla-meenttiin, katsoi parhaaksi kutsua sosialistia suun omassa kokouksessa — s. o. vastasi ilmiolokutetu-kansalaisen tekemään kysymyk-sien virkanyrkkeillä.

Ovatav näin.

Eräs konservatiiviksi itseään kutsuva työläinen on kertonut so-sialistille, että St. Lawrence al-ueen konservatiivien ehdokkaalle on neljätoista tuhanteen dolla-riin nouseva lahjomisraha, joka käytetään äänen ostamiseen. Ä-nestäjille on tarjottu yhtä dolla-ria kullekin, jos vain antavat ää-nensä konservatiiville.

Tästä rahasta ei kuitenkaan lie-ne mitään hyvää työlle, sillä so-sialistit puhujat alueella ovat o-ttaneet työläisille, että se on osa niistä rikkuudesta, joka heiltä on ryöstetty. Molemmat porvaripue-lleet ovat nyt jo maksaneet mon-ta todista dollaria sellä työläis-ille, jotka siitä huolimatta äänestä-

Rohkea pank-kiryöväys.

Montreal pankin konttori ryö-työsti Westminsterissä, B. C. — Vorot saivat yli 300 tuhatta dol-laria.

New Westminster, B. C., syysk. 15 p. — Kolmesta viisitoista tu-hatta dollaria varastettiin aikaisin tänä aamuna Montreal pankin haarakonttorista täällä.

Viisi murtovarasta tunkesui pankkin etuovesta, murtautuivat läpi kassaholvia peittävä ohkai-sen metallin, räjädyttivät kassa-kaupin auki työtöyryseriiniä, ot-tivat rahat ja livistivät tiheästi. Heitä ei nähneet muut kuin kiina-lainen vartija.

Vorot mahdollisesti pakenivat pitkin Fraser jokea veneellä, ei automopilla, muanteitse kohti Vancouveria. Kassassa oli \$315,000.

Myllypömpön, pankin johtaja C. D. Brymerin antamien tietojen mukaan, oli kassassa tarkalleen \$338,000, josta oli viety \$283,000. Varastusta summa on 150 tu-hatta viiden ja kahdeksan dollarin seteleissä. Nämä kaikki olivat uusia ja pankissa on niiden nu-puolty yhäliällä, joten niiden kau-paaminen käyne vaikeaksi. Ku' tarahoja oli kassassa kaikkiaan \$38,000 arvoista, josta 20 tuhatta dollaria oli viety. Pankissa ja silloin paljo kalastajien maksua varten.

Kaupungin poliisit ovat ihan tärmeyskäs tällaisesta teosta, ei-vätkä ole vielä ryhtyneet minikään laisiin puuhiiin. Pankin virkai-ajat ovat palkanneet salapolisia, mutta takaa-ajon ei ole vielä ir-tetty minikään suuntaan. Käi-tyt merkit osoittavat siihen suun-taan, että rosvot ovat tehneet suu-nitelmaansa hyvin hoidellisesti ja poliisit olivat sitä mieltä aamui-la, että vrot olivat päivänloikk-taan niin kaukana, että takaa-ajo olisi ilman hyödytöntä. He ovat voi-neet päästä Vancouveriin ennen päivän nousua.

Vorot jättivät jälkeensä kannun nitroglyseriiniä, kuokaa ja rauta-kangon, jota he käyttivät holviin murtauttamiseen. Poliisit luvella-voroen yrittäneen varastaa T. Y. Trappin automopilla, mutta ko-nesta oli otettu jokin osa pois, joten yritys epäonnistui. Vaunu oli työnnetty vajuasta ulos, mutta kun ei voitu kääntä, niin jätettiin tielle.

SAKSAN SOCIALISTIPUOLUEEN KOKOUS.

Jena, Saksa, syysk. 11 p. — Tä-mään maan sosialistipuolueen ko-kouksen, jossa on 600 edustajaa läsnä, edustaan 836,000 puolesta jäsen-tä, osottaa sosialismin liikkeen nousua kasvavasti.

ja hänen virkaansa hoitanut kansakokouspöytä Matti Kälviäinen, joka tämän isä, entinen kunnanvanhin Johanna Kälviäinen, joka sattumalta oli Mannsteinin luona. Lukkari Mannsten ja opettaja Kälviäinen vietin samana yönä Siestarjoen kauppakylään, jota heidät seuraavana päivänä Valkeasaraan aseman kautta saatettiin Pietariin. Vangitun Kälviäinen isä sai viettää yönsä Valkeasaraan asuinhuoneissa. Seuraavana päivänä saatettiin hänet Siestarjoelle, jossa kukaan pitin päätettiin vapauksi. Kotiinmies otettiin talteen joukko vanhoja kirjia.

Vangitsemismääräykset oli annuttu Pietariin kubernementin kuvernööri Valkeasesta tehdyn ilmoituksen johdosta, että muksa Mannsten ja Kälviäinen olisivat harjoittaneet kihoitusta talonpoikien maiden järjestelytoimistusta vastaan.

Kun tieto vangitsemisesta oli levinnyt pitäjälle, kokoontui seurakuntalaisia sunnuntai-aiamuina pitäjätuvalle suuri joukko ja päätettiin sieltä lähetin Pietariin kubernementin kuvernöörille anomus, jossa pyydettiin, että vangittujen asia viipymättä jätettäisiin hallituksen oikeuslaitumien harkittavaksi ja että vangitut esit tiassa päästettäisiin vapausi.

HELSINGIN VAKILUKU.

135,703 henkeä.
Viimeisen väenlaskun tulokset ovat nyt lopullisesti selvillä, mitä kaupunkien väkilukun tulee. Helsingin väkiluku oli sen mukaan 135,703 henkeä. Siellä on vielä sataa viikkoa, ei ole siihen laskettu. Näiden kaupunkien väkiluvun väkiluku, jotka olivat mukana väenlaskussa, oli 338,789.

„TYÖ”-LEHDEN KONTTORIN TUURAUDUTTU

Y. k. l. p. vasten vältti aamupöydellä ovat vortt murtautuneet. „Työ”-lehden konttorin Viipurissa. Senään kiinnitetyt kassa-kaappi oli murettu ruti ja kaadettu. Auki siinä ei vortt hienasaneet. Onko mitään joutunut vortt saaliiksi oli se vielä tietoja.

SOMEN SILPOMINEN.

Viipurin sos. dem. kunnalliserästyksen vastalausokoukselle kielletty. Viipurin sos. dem. kunnalliserästyksen oli v. k. l. p. tilana alkonut panna toimeen vastalausokouksen Viipurin läänin silpomisesta johdosta Työväentalon. Kun kunnalliserästyksen puheenjohtaja Huttunen kävi ilmoittamassa kokouksesta poliisikammarissa, ilmoitti poliisimestari Pekonen, että Viipurin läänin kuvernööri Pihlajin ta on tullut ukaasi, jossa kuvernööri ja linnoituksen komendantti kielteivät sellaisen kokouksen piden. Jos Venäjän hallituksen toimenpiteitä arvostellaan. Samalla ilmoitti Pekonen, että jos kokous pidetään, tulee hän käyttämään kaikkia keinoja sen estämiseksi. Kun Huttunen huomautti, että meillä on perustuslaissa taattu yhdistymis-, kokoontumisen ja lausuntovapaus, vastasi Pekonen, etteivät ne merkitse mitään.

Mikaili U. S. tietää, on Viipurin läänin kuvernööri saanut kenraalikuvernööriltä määräyksen jyrkästi kieltää kaikkien vastalausokouksen piden Uudenkirkon ja Kivennavan pitäjien erottamisen johdosta sekä myöskin kieltää, ettei muusakaan kokouksissa pidetäsiä puhetta tai esitelmäänsä asia Venäjän hallituksen toimenpiteitä arvostella.

Kuten tästä käy selvillä, pelkäävät ryysäläiset viranomaiset kansan tuomiota riistämiseen.

JUMALAN KUNNIAAN JA PAIKKAKUNNAN SIVELIIS. TEN TUUMIEN LOUKKAAMISTA

oli Raivaajan ent. toimittaja Väinö Huopi V. k. 28 p. vastaanmas Lahden raastuvuonkoudessa. Painopyhällänsi oli ottanut kanteisina teoksyn kahdesta viime keuväläisessä kuussa mainittu lehdeksi julustusta kirjoitukseksa, joita toista „Kertomus lempi-miestä” nimisestä se oli nostanut kanteen siveyden loukkamisesta ja toista „Jesus Lahdessa” nimisestä se syytti jumalan pilkasta. Kumminkin kirjoitukset olivat kuitenkin perin vakavahenkiset, „Kertomus lempimiestä” on sunnata nati juuri siivertänyttä vastaan ja „Jesus Lahdessa” itse vain Lahden vihamielisiä valtuustorejoja eikä ollenkaan Jesta. Joka esittäin täysin raastuvuonkoudessa valossa. Näin ollen kahta II. vastauksessaan painokannan jouti kokonnan aiheettomiksi ja turhapäiväisiksi ja jätti ne oikeuden kumottavaksi.

Kun syyttäjä ei ollut hankkinut vastaanajan papinkirjaa, lykkättiin tuoti syyskuun 28 pään, jolloin päätökset annetaan.

ROMAN KEISARIAJAN YHTEISKUNTA.

1. Orjatalous.
a) Maanomistus.
Jos talomme käsittää niin kat-suotokantoja, jotka ovat jollakin alkutaloudelle erittäin kavaavia ja jotka erottavat sen muista alkausta, niin meidän täytyy ennen kaikkea tutkia siinä omistusta tarpeita ja tehtäviä, jotka viime kädessä perustuvat sen erikoisen tuotantotavoihin, silloin tapaan, millä yhteiskunta siihen hankki toimeentulonsa.

Ensimmäisen kanteen alusta alkaen tutkia sitä taloustapaa, jolla Roman valtakunnan yhteiskunta perustui. Annetaan siten voimaa ymmärtää sen omistuksen tämän kehityksen loppupuolella keisarivaltion aikana ja erittyneet pyrkimät, joita se silloin loi.

Tuotantotavan perustuksena niissä maissa, joita Roman valtakunta oli muodostunut, oli talonpoikaisten maanviljelijöiden ja sen ohella, vaikka paljon vähemmässä määrässä, käsityö ja kauppa. Tuotanto omiksi tarpeiksi oli vielä etuallia. Tavara-tuotanto, tuotanto myyjästä varten, o li silloin vähemmän kehittynyt. Myöskin käsityöläisillä ja kauppiaila oli usein maanviljelysliikkeitä ja nämä olivat läheisessä yhteydessä taloudellisiin ja yhteiskunnallisiin oloihin. Kauppiasten ja talonpoikaisten välillä oli usein yhteistyöä, joka oli usein taloudellisesti ja yhteiskunnallisesti hyödyllistä. Siten he saavuttivat talonpoikaisten ja käsityöläisten oloissa huomattavan suuren rikkauden, vahvistivat näin yhteiskunnallista valtaansa ja kykyänsä hankkiakseen uutta ylijäämää, uusia rikkauksia.

Siten kasvan talonpoikaisten ja käsityöläisten jonkosta erityisiä suuriaristia, tilanomistajia ja kauppiasten sekä sen ohella myöskin koronkiskojien kerrokkeja, josta viimein syntyi pihlume to-sessa yhteistyössä. Kunta enemmän heidän rikkautensa lisääntyi, sitä suuremmaksi tulee myöskin heidän tarpeensa laajentaa taloutaan, joka on vielä läheisessä yhteydessä maanviljelysliikkeen kanssa. Ken taloutta pitää omalla talouttaan, hänellä täytyy vielä tähän aikaan olla oma maanviljelys, ja tämä taas on mukavin ja varmin omalla maalla. Kaikki pyrkivät siis maanomistajiksi, myöskin käsityöläiset, koronkiskojat ja kauppiat, ja kaikki pyrkivät suurentamaan tiluksiaan, siä luotanto omiksi tarpeiksi on vielä välttämätöntä, jos talouttaan lisäävät hyvinvointia, rikkauttaan taloutta, täytyy olla suurempi tiluksia.

Maanomistuksen hankkimista ja laajentamista tarkoitava pyrkimä on valitsemis informio tällä aikakaudella, joka alottuu yhteiskunnan kiinteän asumuksen syntymisestä pellonviljelyn perustuk-

sen käyttöönsä tulla raaka-aineiden valittoa, jolla on vielä saada omasta maasta, koska luonto on vielä valmista tai koska tuotteen niiden valmistamiseen tarvittavaa taitoa. Kauppiat kuljettavat sellaisia tuotteita muilta seuduilta. Käsityö ja kaupan kasvaminen on puolestaan omiaan ikevämmään maanomistuksen eriarvoisuutta. Suurempain ja pienempiin omaisuuksiin välisen eriarvoisuuden lisäksi tulee nyt niiden paikkojen suurempi tai pienempi kauppiat asuu valitukseensa sillä tavaroitten talonpoikaisten ylijäämään. Kunta huomomat kuin kunevot, sitä vaikeampi on kuljettavat tuotteita myyjäiksi, sitä edullisempi on myyjäipaikan tähteyssyys kasakkaille.

Siten syntyy kaikkien tai useain pain niiden selkoihin suostumista, josta on maanomistajien luokkia, joka saa suuremman ylijäämän, kuin useimmat muut kaupan ja käsityöelämän tuottajat, käyttää enemmän tekniikan apunevoja sekä työssä että sodassa, on joutilampi kuin talonpojat yhteensä, saa enemmän henkisiä vaikutuksia yhteiskunnallista tai ainakin tiheistä seurustelusta talleilijain ja kauppiailten sekä laajentaa siten henkistä näköpiiriään. Tämä suostisassa asemassa olevien maanomistajain luokkia saa nyt kykyä ja keinoja sellaisiin toimiin, jotka ovat talonpoikaisten toiminnan rajojen ulkopuolella. Se saa aikaan ja voimia liittämällä useampia talonpoikaismaita valtioksi, hoitaakseen ja puoltamaksen sitä, joka järjestäksään sen suhteet naapurimaahan olevien ja myöskin kaukaisempien valtioiden kanssa.

Kaikki nämä luokat, maanomistajat, kauppiat ja käsityöläiset, et jättäisi maanviljelystään ylijäämää, jonka lisäksi ennen pitkään tulee myöskin käsityöelämän ylijäämää. Kauppiat ja suurevat maanomistajat saavat tätä ylijäämää yhä enemmän sen mukaan, kuta tärkeämpää heidän tuotantonsa on yhteiskunnalle. Ennen pitkään alkavat suuremmat maanomistajat käyttää ei ainoastaan taloudellista valtaansa, vaan myöskin mahtiaomaansa valtioksia riistääkseen taloutensa ja käsityöläisten joukosta myöskin heidän työnsä ylijäämään. Siten he saavuttavat talonpoikaisten ja käsityöläisten oloissa huomattavan suuren rikkauden, vahvistavat näin yhteiskunnallista valtaansa ja kykyänsä hankkiakseen uutta ylijäämää, uusia rikkauksia.

Näiden orjan taloudellisen asema ei ollut alkusi kovin huono, ja he makusivat helposti kohtaloonsa. Varakkain perheen jäseninä, usein ehkä mukavuden ja ylellisyyden palveluksessa, ei heitä rasittanut liiaksi. Mikäli he olivat tuottomien palveluksessa, suositettiin tämä työsä — suurtiolla — yhdessä isänsä kanssa, ja aina ainoastaan perheen omiksi tarpeiksi, joilla oli määrätty rajansa. Herran huonten ohella ratkaisi orjan aseman sen perheen hyvinvointi, johon orjat kuului-ivat. Heillä etujensa mukaisi oli lisäksi etä hyvinvointia, koska he siten paransivat myöskin omaa asemaansa.

(Jatk.)

AMERIKAN MATKAN VARRELTA

Lähti Hullista ja tulo Liverpooliin.

(Jatkos.)

Hullista väläisen ennen juna Hulliin, kun se siirtolaiset olimme jo kerinnet vauun meidän, niin silloin asemalla ilmeisesti „hengemmiksi” taikka oikeammin sanottuna „suometalais-

miesta ruopina myyjä, että syntynä ihmälisköiksi tulivati. E-dullisempiä vielä sittenkin pappien parannustapa on kunnia istua ja hautos hieromalla vatsa ja istunhalakiaan vesipytyssä!

Viälä tulokoon tästä siirtolaisten kulkuneuvasta sanotuksi, ettei likä järki mitä Kristuksen opetuksien päättä pakota. Sentähden järkensä vangeinneiden „valosoidhum” saapikin asettaa kysymyksen alaiseksi, onko siitä mitään hyötyä Amerikkaan tulijoille? Tuhat kertaa ei! No, minä kätähden? Sentähden, että täällä maassa parvasto omassa perustamisessa ja erityisesti „ammattitoimistoissa” kasvattaa tarpeeksi lakonrikkuria. Ja lisäksi onhan meille kuumaottomattoma historiallisena todistuksena siitä asista neljän tuhannen vuoden kokemusperäinen elämä, joka puhuu siitä oleviä kieltä sen teorian puolesta ettei kirkollisen hen-gen mukutus saarnolla maailmassa „synistäisi” (kapitalismin kirkonsessa) vapauteta ja yksilöitä ei vielä kohoteta kirkonkorin korkeuksille ajatusasolle. Sitähän vastaan puhun niin lahjomatonta kieltä tässä kapitalistinen riistajärjestelmä, prostitutioksi, kappakka ynnä muine ihmisiä surmaavine teurastuslaitoksineen. Ja yksilöiden siveellisen kannan kohtaukseksi on myöskin voimaton. Siitä tuoreimpaa esimerkki Suomessakin on Jumeinuk-sen rouvan ja Porvoon rovatin sukupolviuudenantimet.

Sivummen tulokoon tässä moillie sielun paimenille sanotuksi se, jos se todellakin todotte ihmisiä ja myöskin siirtolaisia kasvatetta henkisesti jaloimmiaksi, niin lähtäkää opetusohjelmamme teoreettisilla muuttoties esim. tämän tapaisia:

- 1) Alkoholiopintojen juonien tarjolu Hullin siirtolaistaloillesta pois!
- 2) Etä laivayhtiön rahanapitalistit rakastaisivat riistettyjä siirtolaisia enemmän kuin mitä he ovat tähän asti tehneet, tai ainakin niin paljon kuin itseensä.
- 3) Parantamalla heidän jo kortteerivaitan ja ruokajärjestelmää y. m. laiksia epäkohtia.
- Siheun suuntaan kun teidän „juuttavan äänenne” ihmiskunnan korvissa kaikuisi, niin sitten te o-lisitte oikeita työmiehiä „herran vihamieksi.”
- Sitten muuttama sana rauutien kulkuneuvoista matkan varrelta. Lyhyestä rautatieliikenteestä! Maalla, voipi sanoa sen, että se on jo monta kertaa parempi kuin Suomessa. Kolmannessa luokassakin kulkemisesta tekee mukavammaksi vielä se, kun vaunuissa istuinjärjestys on haitetta 6 hengon osatoloin, ja jos ovat kiinni paneon, niin asille ei pääse ilman dynamiittia. Mitä istumalihaksen vastineeseenkin tulee, on se yhtä pehmeinen kuin toisen luokan puolella „Suurirattatien” maassa. Eihän S. valtion „jäsentärenti” välikkäännä muusta kuin omien palkajuniensa käytännöllisyydestä siä varten, missä pöydämyösten sopii rakastella lähimmäistensä vapuina niinkuin itseensä. Arvoisien kymmenien kiskujen rikkojen seikkailuelämästä voisikin luettelaa hauskoja romantillisia kohtauksia. esim. Kunvalan ja Udin asemen välimatkoilta, mutta niiden asiain päivän valoon tuominen ei kuulu minulle, vaan tapauksien menosa seurannelle herran junnailloille.

(Jatk.)

The Sampo Correspondence School, P. O. Box 344. Chicago, Illinois.

TASKUSANAKIRJA

Jossa on sekä suomalais-englantilainen että englantilais-suomalainen sanavarasto. Käytännöllinen toveri kaikilla. Kirjat ovat eittäin sijoja ulkoasultaan, sidottu punasiin tai mustiin nahkain-siin, pientä taskukokoa.

Hinta aksatesterin kanssa \$2.00
” ilman rekisteriä \$1.60
Tilastan osoitteella: TYÖKANSA, Box 132, Fort Arthur, Ont., Canada.

VALOKUVA

Me olemme ottaneet haltuunne entisen Lane'in valokuvamuseon Port Arthurissa ja varustaneet sen uudella kalustella ja uusilla koneilla, joten voimme vakuttaa tekevämme teille sellä mitä hienommat kuvat.

Myöskin on meillä vielä entinen kuvamomme Fort Williamissa, joten, jos haluatte ensiluokan kuvia, voitte ne tulla ottamassa kummissa tässä näissä meidän kuvamooissamme.

Burgers Studio, PORT ARTHUR, FORT WILLIAM

Toerittaren toimittajan paikka

Julistetaan taten haettavaksi lokakuun ensimmäiseen päivään meenessä. Hakijan tulee olla osallistujapoluunen jäsen ja tulee hänen olla kunnallisen sosiaalipoluu-teen yhtä mittaa vuoden ajan ennen toimittajaksi ryhtymistä. Toimeen on astuttava heti kutsun saatua. Tavallisten toimittajia edellytys lisäksi vaaditaan vielä englanninkielentaitoa ainakin sen verran, että kykenee englanninkielisä lehtiä seuraamaan ja niistä suomenkielelle kiääntämään.

Hakemuskiele palkkavaatimuksi- neen tulee lähettää osoitteella: TOVERIN JOHTOKUNTA, Box 99, Astoria, Ore. Astoria, Ore., 5 p. syysk. 1911. Toverin johtokunta.

Syntynyt. TERVE POIKA syyskuun 8 päivästä 1911, jota nimittämme JOHN. Lizzie ja John Hanninen, Phoenix, B. C.

RAJALAN PALLOHUONE, 138 Pearl str., Port Arthur. HYVÄT POYDAT.

Kaikenlaista tupakkaa ja virvoitusjuomia aina saatavana.

J. SHEAR.

UUSIA KELLOJA

myydään ja Vanhoja korjataan kohtuuhinnolla A. C. Mac Nicol, Fulton ja kelloseppä.

Levittäkää Työkansaa.

HALUTAAN TIETÄÄ.

Haluaisin saada tietoon missä kunnassa päivä viettää sisikoni Läsi Kauranen, kotoisin Pyhäjärveltä Oulun l. Suo, huomaa nämä rivit Työkansan palstalta, niin paiskapa veljeistä kirjelle ja mulkitaan onko kirjoitetut tervetulleita. **Hiski Kauranen,** Canmore, Box 215, Alta, Canada.

Tärkeän asian vuoksi haluaisin saada tietää missä nyky-a. ole-kelee sisikoni Hilda Lahti, kotoisin Turun läänistä, ja ollut viime aikoina Perousepinessa, kun olen saanut häneltä kirjeen. Oisiko keään tuttua tai tuntematonta ystävä, joka tietäisi hänestä että antaisi minulle jotain tietoa. Osoitteon on: **K. Lahti,** 114 Bowland St., Fort William, Ont. Can. Canada.

Oisiko yhtään tuttua tai tuntematonta, eli tuttavaksi aikovaan tyttöstä tai poikaan joka haluaisi liittyä Vassanlänkin poikaan kirjelle Vassanlänkin poikaan kirjelle. Nimeni on Henry Karjala Osoite: Canmore, Alta, L. Box 215. Canada. 73-76

Haluaisin tietää missä veljeistä **Hielmea, Harold ja Sulo Koskita**

Kaupungin lotteja
ja
Farmimaita

myydyän ja otetaan myytävääks.

Rafael Smedberg & Co.
105 Second street,
Kivelin talossa.

LUONTO LAKKAA TOIMINNASTAAN

Silloin kun munuaiset ovat eläimessä kunnossa.

Tunnetko, että te ette voi kivanmin kestää alituista lämpökutusta ja että teidän täytyy päästä vapautumaan noista kiertävistä väsymykseen tuuteista ja panostavista kivistä.

Ne ovat luonnontuotteita, joita, että munuaisenne ovat kannet toiminnastaan, ja että ne kaipaavat Boothin munuaislääkettä astuttua apu.

Kalkissa konnaissakin ovat kolut osat, jotka tekevät näistä ihmisen työn ja kuluvat ensiksi.

— ja se emme usko, että tuo apu kielitällain nyt, kuin siitä o-
lisi suurempi todellinen hyöty
kuin koskaan ennen.

„Työmiehen suuri tilausten hank-
kimiskilpailu

on tällä kertaa tärkein suunnit-
telma, jonka kautta voidaan avus-
taa Työmiehen johdettamista sil-
hen asemaan, jossa se jo aikoa
sitten olisi pitänyt olla. Kilpailu al-
kaa ensi perjantaina ja jos vielä
on joutakivi, jotka syyvät tai töl-
sesti eivät ole ilmoittautuneet sil-
hen tehtävään, nyt heti.

„Nykytietokot todelliset Työmie-
hen vastustajat taas kerran koko
maailmalle, että teidän lehtensä
aina vaan edistyy ja vaurastuu,
kaikista vastustuksesta huolimatta.
Piakkoon tulee lehdeille lisää
toimintasuomia ja tulee sen asil-
ti taas purautumaan yhä arvok-
kaammaksi, monipuolisemmaksi ja
sitte voinnakkaimmaksi välineek-
si suuren luokastaisteluun.

„Kuten sanottu ilmestyy Työ-
miehen vanhoillisten sanomalehtien
joka talhouta ympäröimällä aluel-
la, se niiden vaikutusvaltaa voi
parhaiten vastustaa ja sitte voi
puhkeilemään edistää kaikkien
puoluelehtien menestymisnaimi-
huksissa — jos sen taloudellisen
asema saadaan todellakin var-
maksi.

„Sisä, pois pikkuriiat epäluo-
lout ja kaikki toiminnassa epälu-
suntaan, että Työmiehen tilaa-
janmäärä on 15,000 ensi talvena.”

Jokainen ajattelua lukija luopu-
u, että Työmiehen koettaa tuon
kirjotuksella uskoa toisten puo-
lelehtien yrittävän vaikuttaa
Työmiehen taloudellista asemaa.
Eikö kysymys ole alun alkaen ol-
lut Työmiehen yrittäessä pilaleh-
tikäsitteellensä vahingoittamaan
Työkansaa? On, siitä on puhuttu
eläinsänteen koettaa tuon Työ-
miehen vahingoittaa. Mutta Työ-
miehen jättää itse kysymyksen si-
vun ja kettumaisesti luokitaa
uskoilemaan, että kysymys ei o-
le mistään muusta kuin Työmie-
hen vahingoittamisesta.

Jos te taloudet käytännössä to-
teuttat sitä kunnian lausuntoa, et-
te: sosialistit eivät jouda keske-
mää riittämällä niin vastusta-
nenkolmeltaan perustettua Työ-
miehen pilalehtihankkeen vaikei-
tä. Tässä seikkaa riittävän loppumisen
ja jatkumisen tällä kertaa riip-
pou. Sisä vastustaa suoraan ky-
symyksen suoraan. Sillä, että te
koettatte omista ilkeyksistänne tuo-
kia syyttää ette pitkälle pääse.

Tämän kirjoittaja ei usko Työ-
miehen suomaisten sosialisti-
en olevan niin lyhytjänteisiä ettei-
vät ymmärtänyt Työmiehen tuolla
kirjoituksellaan tarkoittaneen ja
sentähden en katso tarpeelliseksi
tällä kertaa pitemmältä jatkaa.
J. V. K.—to

Ei laihalaisuutta, vaan suoraa kieltä kieräilyä vastaan,

Työmiehen t. k. 16 p. numerossa
on J. V. ottanut myöskin „asiaan
kiinni” ja ruvennut puhumaan
Työmiehen pilalehti-hommaa kir-
jotuksessa „Laihlaisuutta”.
Tuo on huikea yllätys. En to-
siaankaan olisi uskonut Välimie-
hien puolestaantamaan hommaa,
joka ei ole nykyään puolusteta-
vissa. Välimiehiä tosin sanoo ää-
nestään yhtiökokouksessa pi-
lalehden perustamista vastaan
mutta nyt hän puolustaa sitä me-
ka sentähden koska „perätä pi-
huminen on laihalaisia, ja sanoo
Työmiehen pilalehtipuhujan ole-
van niin pitkällä, että siitä en-
vi peräntä, saattamatta Työ-
miehelle saman suuralla tappiota

Kirjoittajaa
viipotta
osotteella

Työkansa,
Box 132, Port Arthur, Ont.

Canadian suomalaiset.

SAULT STE MARIE, ONT.

Sault-ste-mariealaisille sam-
rieskaa kävi antamassa Työkansan
asiamies tov. Kuusisto t. k. 9
ja 10 päivinä, puheen S. S. osas-
ton talolla. Lounastilanta selvit-
ti kuinka tarpeellisen ja välttä-
mättömän todellisuudessa on työ-
miehen oman sanomalehti ja koetti
selittää mita työväestön olisi sil-
hen suhtauduttava. 10 men päivä
illalla puhui Kuusisto teollisuu-
den kehityksestä ja selosteli, mi-
ten sen kehittyä aina tarpeel-
lisemmaksi ja välttämättömämmä-
ksi päivä päivältä on kasvavat työ-
teknikaustidustuskysymykset. 12-
sta päivän illalla puhui Kuusisto
Sault Ste Marissa, Mich.

Tuo työpäivä t. k. 4 p. se kun
piti olla Työkansan ryntäyspäivä
ja niin kai olikin. Kai kaikkialla
Canadassa koetettiin tehdä ryntä-
yksen hyväksi ainakin jotakin.
Niin saapeltiin minäkin allekir-
joittanut yhden osan päivästä kun
piti Työkansan tilausta yhdelle
ja toiselle. Tuota kauppa hie-
rossa sain kuulla yhtä ja toista.

Usat poikamiehet tekivät „sen
syyksi, että ei „tää” tilata, pitää
tässä muutta paikkaan. Minä kysy-
in mukaan koetin selvittää ja joi-
takin vielä sanoin, että heit-
tävä olisi tuollaiset esteet hitteen,
ei se olisi ota esteenä Työkansan
tilaamiselle. Sillä huomattava on
se että enme van työväestö kukaan
paljon „tää”, olemmeko päivän
viisi kahdeksan paikkassa. Ja ei
silloin olisi itsellä ollenkaan lehtiä
— koska se on juuri työväestö ei
joka, tilaa ja pitää yllä oman
sanomalehtensä. Lehden tilaaja-
määrä ei sillä kohoja paljonkaan
jos tilataan yhteen sellaiseen ru-
kataloon lehti tai kaksi missä a-
sua 20—30 miestä. Ei pojat se on
jokaisen velvollisuus tilata lehti
itselleen. Sillälailla saamme leht-
meisen tilaajamäärän niin paljon
nousemaan, jotta se kannattaa ty-
sensä ja samalla saadaan voima-
a jotta se kyllin voimakkaasti voi-
jakei ja paljastaa nykyisen jär-
jestelmän synnyttämää epäkohtia
ja julkisia verisiä vääryyksiä, joi-
ta tuhansittain joka päivä vallassa
olevien taloutta tehdään työsä-
estöä kohtaan. Niin muistakaa
nyt pojat, ne joille ei tule Työ-
kansaa että nyt kun tulen esikar-
nan luonne käymään, että pi-
teimmättä puheita otatte tilauksen.

Niille, joita myös matkallani la-
pasin, jotta itseensä puolustavil-
sillä, että ovat tilanneet Työmie-
hen ja siksi eivät tilaa Työkansaa
— en sano ettei Työmiestä saisi
tulla, eikä väitä, sitä, ettei se ol-
si yhtä hyvä lehti kuin on Työ-
kanskakin, mutta sitä minä tinki-
mättömästi väitän, että ennen-
kaikkin sen maan lehti missä se
painotetaan pitää suuremmasti
sen maan asioita ja tapahtumia
huolta. Ja sen lehden leviittä-
misessä käännyttään myös oman maan
tovereihin, joilla oman velvol-
lisuus sitä turvata, juuri siksi kun
se on sen „oman maan” kansalai-
sen käsissä oleva taisteluväline.

Tässä samalla työmalla on
käsitettävissä paljon työmiehiä, joi-
ta on seuraus että on „hänmutu-
pia” paljon, jotka pitävät mie-
hille niin kiirettä, ettei kerkii e-
teensä katsomaan. Joten tästäkin
tapahtumasta lankeaa suurin osa
työvoiman ostarille, jotka piaka-

Väkäleuka on ainoa Amerikan suomalainen pilalehti.
Väkäleuka on sosialistinen pilalehti.
Väkäleuka on Työkansan avustusjulkaisu.
Tilaamalla Väkäleukaa avustatte Työkansan liikettä.

Väkäleualle tulee erityinen toimittaja.

ENSIMÄISESTÄ PÄIVÄSTÄ ENSI MARRASKUUTA TULEE VÄ-
KALEUALLE ERITYINEN TOIMITTAJA JA SILLOIN SIITÄ
VARMASTI TULEE HYVÄ PILALEHTI.

HYVÄN PILALEHDEN KUULANTAMINEN TULEE KALLIK-
SI JA SENTÄHDEN

joukolla levittämään Väkäleukaa!

Yksityiselle tilaajalle se ei tule kalliiksi

SILLÄ SE MAKSAA AINOASTAAN \$1.25 VUOSIKERTA JA 75
SENTTIA PUOLIVUOTTA YHDYSVALTOIHIN JA CANADAAN

SUOMEEN VUOSIKERTA \$1.50.

YKSITYISNUMEROT MAKSAVAT 10 SENTTIA KAPPALE

10,000 tilaajaa Väkäleualla

Väkäleuka ilmestyy säännöllisesti kahdesti kuussa.

RUUTKAA ASIAMIEHIKSI OTTAMAAN TILAUKSIA JA
MYYMAAN YKSITYISNUMEROITA. ASIAMIESPALKKIO

Kaikki kirjevaihto tehdään osotteella:

Väkäleuka, :: Box 132 :: Port Arthur, Ont., Can.

Jatkettu Haku-aika.

Työkansan, konttoripääläisen
palkan hakuilla on jatkettu ky-
kenevien hakien puuteessa syys-
kuun 15 päivään. Hakia vastaan-
tavan kaksinkertainen amerikalai-
nen kirjaupottaita sekä täytyy
kytettä hoitamaan konttorissa tar-
vittava kirjevaihto ja hoitamaan
tilaukset sekä osotteet. Hakemuk-
set todistuksineen lähetettävä o-
sotteella:

Työkansan Johtokunta
Box 132 Port Arthur, Ont. Can.

Pilamestarit Huomatkaa!

Työkansan kustannusyhtiön
johtokunta julistaa titen sanotun
yhtiön kustantamaan ilmestyvälle
pilalehdelle, „Väkäleuka”, toimit-
tajan palkan siten toimeenkyke-
vien puolustoverien haastavaksi.
Pirunastaitoisilla ja samalla
muuten toimeen sopivilla henki-
löillä on etuisa.

Hakemukset suositukseen ja
palkkavarmuuteen ovat lähetet-
tävät ennen 30 päivää ensi loka-
kuuta, osotteella:

Työkansan Johtokunta,
Box 132 Port Arthur, Ont. Can.

**Työkansan ja Väkäleuan tilauksia otetaan Pal-
jalan ja Ahlbornin pa-
loruumassa**
138 PEARL ST. PORT ARTHUR.

joukkoinen vativat työmiehiltä
ei yksin voima, mutta vielä ve-
renkin.

Juho Latva.

LAULUKIRJA ON PIAN VALMIS!

Työkansan Kustannusyhtiön kustantama uusi

Sosialistinen Laulukirja

valmistuu maailmalle lähetteti-
vällä tällain kuin kuussa. Si-
hen tulee joukko aivan uusia lau-
lujia sekä paras välikolmea ennen
julkaituista työväen lauluista.
Kirja sidotaan sievin vanteke-
siin. Sen koko tulee olemaan
3½ x 5 tuumaa. Sivuja 128.

HINTA 25c.

Osnot sek ääkytysit lähetä-
kää tilauksenne ajossa, osotteella:

TYOKANSA, Box 132, Port Arthur, Ont.

Louis Kuhnen

„Uusi Lääketiede” ja Kasvonilme oppi
saatavana Työkansan kirjakaupasta.

Kauppaa naapurillesi Työkansaa.

Levittäkää Työkansaa!

Osuuskaupan Lihamyymälä

Kansalaiset:

Oma etunne vaatii teitä ostamaan kaiken tavaranne osuuskaupasta.

Me tarjoamme teille ainoastaan puhdasta ja parhaita saatavissa olevaa lihavaraa. Monienliet kotitekoiset puhtasti valmistetut makkarat ovat meillä erikoisalanamme.

Ostakaa tavaranne ainoastaan osuuskaupasta

Liike sijaitsee
No. 176 Algoma st.

Puhelin 1118

Jokapäiväistäleipää!

on saatavissa vanhaanmaan reikileipiä, korpi jota kovaa leipää sekä leivokkia kaikista aunoista. Ne jotka aikovat omaa kotia perustaa mistätkään ette ei ainoastaan rakkaudella ele-
tään vaan tarvittava leipää sitä ahtaitta tilauksenne.

Huom! Linjoille toimitetaan tilaukset huolella.

Wm Blomqvist.

30 Centie St.

LEIPOMO
Puhelin 345

Port Arthur, Ont.

Suomalainen Yhteiskauppa-yhtiö Fort Williamissa.

Myä kaikilla ruokatavara alalle kuuluvia tavaroita. (Groceries & Butchers). Täällä liikkeessä taataan rehellinen palvelus ja hyvä tavarat.

Meille saapuu tavaroita, kutei voita ja muna sekä virkistävää ja edullista kahdesti viikossa joten ne ovat tuoreita ja parhaita laadultaan. Siis tarvitse antaa mitään tavaroita o teidän paras tilata ne aina osuuskaupasta.

Paras asia tässä on vielä se että liikevoitto jää teille itsellenne. Kannattekaa aina omaa kauppaanne

The Finnish Co-op. Store Co. Ltd.

Presson Block — Phone 1326 — Simpson st. Fort William

Kansalaiset Huom!

OSUUSKAUPPA

on luotettavin liike tehdä ostoksi-
anne, mikä tähän astinen ko-
keus osoittaa. Tavarain hyvydes-
sä ja halpuudessa se kykenee kil-
pallemaan yksilökauppojen kans-
sa. Ja televisio on näyttävä ni-
itä kaikkea se kykeneekään teke-
miin ostajansa eduksi. Siis kaik-
ki Port Arthurin työlliset rieh-
tävät kilvan tekemään ostoksi-
anne omasta liikkeestämme, joka on

OSUUSKAUPPA

The Co-operative Trading Co.

281 Bay St. Telefooni 1058

O. Kivelän UUSI LEIPURILIIKE

SILMAT AUKI!

Silmät auki toverit silloinkuin
tutkittu yhteiskuntaoppeja ja ta-
loustiedettä. Tällä tavalla tulen
vähintään luodaan tunteeksi
hän Työmiehestä Duluthin uutisia,
joiha kerrotaan, että siellä on 10
koulujassa olevia lasta tehnyt a-
nomuksen esada eli poissa kou-
lusta ja lupaavat mennä työhön.
Siinä valtiassa on lapsetto mu-
tusen mukaan kielletty ja fikraria
laissa määrätty 16 vuodeksi, mikä
kaunis tapa ja hyvä ihmismäinen
edistyskele olisikaan tuossa laissa
nähtävänä, jos vaan sosialisti ol-
sivat yhteiskunnan taloudellisessa
kontrollissa. Mutta näin olen pis-
tiä siitä esin iäva, joka iäva ei ole
kenenkään perheen isän ja äidin
kärvoja pystyy kohottamatta, sil-
läniin rääkeä yhteiskunnallinen e-
pakohto on siinä nähtävänä, josta
jokaisen luulisi saavan ajatus-
sitten sellaisen liikutuksen, joka
ei sitten jättä pelkää ajattelun va-
raan, vaan ajattelun seurauksena
olisi kiivas taistelu siitä luokkaan
vastaan, joka nykyään vielä kont-
rolliveraa taloudellisen elämäneen.
Niin kunnitui kuin tuollainen la-
ki korviimme helokähtäen, niin
on se vaan kunnin lauladinnun
mallinen kukka, jonka talttaa jäl-
koihinsa kytynä jokapäiväisen to-
deliusen elämisen pakkolain rau-
taisella voimalla.

Nykyään on jo melkein jokai-
nen työläinenkin niin kehittynyt,
että antaisi lapsensa käydä koulua
vaikkapa 18 ikävuoteen asti, jos
vian he illa olisi siihen taloudellista
mahdollisuutta ja niin tervettä
kin jo ne, jotka se voivat tehdä.
Työläiset pitävät lapsistaan ja o-
vat yksin omaan siitä väkeä, joka
tehtävät, että mitä merkitsee työ-
si käynninen. He eivät aamulla
työhön mennessä tiedä voittoa il-
lalla longissa palata ja vielä vi-
luomman he taloustietä lapsiansa
niiden varojen alaisiksi taloudel-
lisesti asettaa, siitä saatte olla var-
mat. Opettakaan siis toveritonne
ymmärtämään tämä yhteiskunnal-
listaloudellinen pulma kokonaisu-
udessa, että vihdoinkin selvisiä
tuollaisten lakien yllämittämyys
työläisluokkaan, niin kauan kuin
porvaristo kontrolloi joka päiväi-
sillä elämäme tarpeita.

Vähän minua myöskin ilmoit-
taa se asia, kättely, joka nyky-
ään pohditaan kuperkeikan teh-
den kaivosyhtiöiden, osakekone-
tuhja ja miten-ä sehtytyyden on
taloudtonta mustata omia lehtiämme.
Mikälä on voitu huomata, niin
kaikki työväen lehdet (lukumet-
tamatta ilmoituksia), ovat yleensä
varoit-leet työläisiä sioittamasta
rahojaan noihin tuotantoyrityk-
siin ja ovat antaneet selvästi huo-
mata etteivät ne ole mitään sosia-
listisia yrityksiä, vaikka niissä on
socialist-jatkin mukana. Ja jos
nyt vielä luulemme, että ihmiset o-
vat ostaneet niitä osakkeita sen-
tähden etteivät työväen lehdet ole
tarpeeksi puhuneet siitä vastaan,
niin tuo seikka on korjattavissa,
sillä, että tästä lähtien ruvetaan
pitämään parempaa huolta tässä
suhteessa. Kuperkeikan tunteet
yhtiöt eivät olleet ainoat joihin ha-
luttiin saada työläisten rahoja, sil-
lä niillä on sellaisia nykyäänkin o-
lemassa ja usia tulee mahdollises-
ti syntymään. Eräs sellainen on
Chicagossa, jonka yrityksen etme-
nissä on ikään socialisteja ja o-
sakkeita on myöskin, sillä syytä
myyty etupäässä socialistimielisille
kansalaisillemme. Tuosta yrityk-
sestä ei kylläkään ole minun tie-
tääkseni puoluelehtemme vielä
hiiskunneet ei puoleen eikä toiseen.
Mahtaa tuo vaihtoleimon tuo-
kko ohjelmia vähän sitten lahtoa

takin sijoittaneet pienet säästö-
si. Minä kuitenkin olen siinä suh-
teessa onnellinen, sillä minulla on
tapana ollut aina siitä siitä kuin
lase saan personallisesti maksaa
opintoloppeja, epäillä tuollaisen li-
kityksen onnistumista. Ja sal-
littakoon minun nyt suoraan sanoa
mitä minä siitä ajattelen.

Päämäärä, kilpailu järjestelmä-
si, käyvät leppymättömiä taistelu-
toinen toisensa tukistamiseksi ja
isomalla pääomalla, on ollut ai-
nasta niennäinen vielä pienem-
mä, sillä, vaikka ei minakaan ai-
van pitkulleen, sillä se riippuu siitäkin,
mitä pääomalla tuotetaan ja mi-
tenkä tuotetaan. Jotenkin on saat-
tanut käydä, että pienempiäkin
pääomia on säilyttänyt olemassa-
olonsa ja kasvautt suureksi sa-
amalla aikaa kun suurempi pää-
oma on ollut tallettomaksi. Mut-
ta tämä siis vaan osoittaa sitä epä-
varmuutta, joka on olemassa ja
koko epävarmuus uhkaa olemassa-
olevia pääomia. Ja juuri tuosta
epävarmuudesta onkin johtunut,
että pääomant ovat yhdistyneet
trusteiksi. Eri pääomien trusti-
tuuminen samoilta tuotannolta
on viimeinen käytännössä tullut
villaste pääomien kilpailunsiessä.
Kuitenkaan ei tämä vielä vielä
estä kapitalin yleistä kilpailua e-
ri teollisuusaloihin nähden, vaan
kamppailavat nämä trustipääomat
keskenään niinkaan, että niiden
olemassaolonsa pakosta on liit-
tyä yhteen yhdeksi suureksi ko-
ko yhteiskuntaa käsittäviksi trusti-
konkaksi, joka käsittää kaikki
silloin käytännössä olevat tuotan-
tolaitokset ja jollekin kilpailu pää-
omien kesken on täydellisesti
päättyvä. Mutta samalla kun
pääoma on niin suureksi keskityt-
ty, että kukin pääoma käsittää
yhden tuotantolaitoksen, niin mer-
kitsee se silloin sitä, että yrte-
tyyksi silloin on muuttanut
kokonaan katuksia. Ja jos tästä
huolimatta jonkun jonkun pää-
lilla pistää yrittää jonkun un-
nen liikeyrityksen kannattamuk-
sista rippumattomana esineenä,
trusteista välittämättä, niin he e-
hdytyvät. He eivät pysty siihen e-
des välillisesti auttamaan (johto-
henkilöitä lukumattomasti) saa-
likka sitten sen avulla itseään pe-
lastamaan. Useammissa tapauk-
sissa jäs niin, että se jonkko
vian heikontaa taloudellisesti it-
seään menettämällä rahansa ar-
vottomiin osakeporeihin, niin-
kin on käynyt kuperkeikan teh-
neissä kaivosyrityksissään. Ja jos
ei tuollaisiä liikeyrityksiä ko-
konaan laikkaisikaan olemasta,
niin tarvittava pääoman pun-
teissa kontrolloiva trustit he-
län liikkeensä ja nielevät lopul-
kakin jättäen suuria ja entiset o-
sakkeusomistajat tulevat kirjos-
kaksi olemattomiksi.

Katsokaa siis te työlliset elä-
mää ja yrteilytyyksiä puhtaan
käytännön kannalta ja alkää au-
rako natteden soikaista itseään,
sillä ne johdattavat teidät har-
maan. Pettymysten perusteella te
ollette syöttäneet työväen, se on o-
ma, sanomalehtimme silloin kuin
rika on ollut teissä itsessänne.
E. Tigert.

E. ZASLAWSKY
Kulta ja kullonpöy-
käliki työ taataan
631 Simpson st. Port William
Kelloja korjataan.

Kelloja korjataan halvalla ja
parhalla aineilla. Hyviä kulta ja
hopea taskukelloja sekä senä ja
beritys kelloja ja hopea tavaroita.

E. ZASLAWSKY
Kulta ja kullonpöy-
käliki työ taataan
631 Simpson st. Port William
Kelloja korjataan.

Kelloja korjataan halvalla ja
parhalla aineilla. Hyviä kulta ja
hopea taskukelloja sekä senä ja
beritys kelloja ja hopea tavaroita.

Yöökansan ja Vakaleuan

Port Arthurin Virvoitusjuoma- tehdas

Valmistavat



y. m. virvoitusjuomia.

Tilatkaa kotinne kori-
koetteeksi!
ED. FAURE

Omistaja
Second katu 108. Puhelin 849.

Harrastakaa Puhtautta!

Käykää kylpemässä sään-
nöllisesti vähintään kerran
viikossa. Se on terveyden
ehto ja suomalaisten vanha
kittävä hyvä tapa. Sauna
lämmen keskiviikkona, per-
jantaina ja lauantaina kello
2-12 j. p. p.

Huom! Alusvaatteita pes-
tään.
Entinen E. Krukkbeekin
sauna.

W. OJA.

— SUOMALAINEN — RAVINTOLA ja PALLOHUONE A. HELINEN 283 Bay kadulla 283

E. B. DOBIE.

Rahaa lainataan
Palokavuuksiä
— Ainoastaan —
:: Hyviä sekä luotettavia ::
yhtiöitä suositellaan.
224 Arthur St.
Port Arthur :—:: :—:: Ont.

A. Kauppinen Räätäliiike

Valmistaa englantilaista
kankaista hyvin istuvia pu-
kukia.
Telef. 682. — 279 Bay St.
Kaikenlaisia ammatin
kuuluvaa korjaustyötä teh-
diän joutuin ja kunnollisesti.

D. Myöhänen PARTURIN LIIKE

281 Bay St.
Suomalaisten kesken hyväk-
si tunnettu kunnollisen työn-
sä takia.

HUOM! Partaveitsiä te-
rotetaan.

UUSI —
PALLOHUONE

Hyvät uudet pöydät

UUSI —
PALLOHUONE

Hyvät uudet pöydät

UUSI —
PALLOHUONE

Hyvät uudet pöydät

UUSI —
PALLOHUONE

Yhdistyksen kokousilmoituksia

Bellevueen S. S. osaston kokouk-
set pidetään joka toinen sunnun-
tai kello 7 j. pp. Kirjeenvaihtajan
osasto on Gust Silhonen L. Box 21
Bellevue, Alta, Can.

Canadian Socialist Federati-
onin yleinen toimintapöytä-
koneu varsinaiset kokoukset pite-
tään joka kuukauden ensimmäisenä
ja kolmantena maanantaina kello
8:00, 9 Queen st. South (kol-
mannessa kerroksessa). H. Mar-
tin, Kirjuri, 61 Weber st. East,
Berlin, Ont.

Colemanin S. S. osaston koko-
ukset pidetään jokaisen kuukau-
den toisena ja viimeisenä sunnun-
taina kello 7 j. pp. Kirjeenvaihta-
jan osasto on: Valter North Box
56 Coleman, Alta, Can.

Cobaltin S. S. osaston osasto on
S. S. osasto, Box 99, Cobalt,
Ont., Can.

Cannoren S. S. osaston varsi-
naiset eli kuukauskokoukset pite-
tään joka ensimmäinen ja kol-
mas sunnuntai kuusta kello 2 ilta
päivällä. Kirjeenvaihtajan osasto
on: Juh. Turunen, L. Box 1163 Can-
more, Alta, Can.

Canadian Socialistiopulueen to-
imintapöytäkoniteu pöytä-
kirjuriin kirjeenvaihtajan osasto
on: D. G. McKinzie, Box 836
Vancouver, B. C., Canada.

Port Williamin S. S. osaston
työkokoukset pidetään jokaisen
kuukauden 1:n ja 3:n sunnuntai
kello 8 j. pp. Osasto on: S. S. o-
sasto 211 Robertson Street Fort
William, Ont.

Ladysmithin S. S. osaston osasto
on: S. S. osasto, Box 277, Ladys-
mith, B. C. Can.

Port Arthurin S. S. osaston Sai-
raus ja hautauspukekan jäsenkir-
juri on T. Niemi 224 Second st.
Sairauden takajana on P. G. Bohm
300 Algoma st ja P. O. Oxman
345 Wiley st Johtokunnan kokouk-
set ovat joka kuun 1 sunnuntai-
na kello 2 päivällä jäsen maksuja
ottaa vastaan T. Niemi osaston ko-
konkissa ja kotona.

New Finlandin S. S. osaston työ-
kokoukset pidetään jokaisen kuukau-
den 2:n sunnuntai. Kirjeen-
vaihtajan osasto on: John W. Ja-
cobson, Forest Farm, Sask.

Ontarion metsä- ja — tiedety-
läisten renkaan kirjeenvaihto os-
to on: Yrjö Mikeli, Box 132,
Port Arthur, Ont.

Kommunistisen Sammon Takaj-
tak L. yhtiön osasto on: Sammon
Takajat Ltd. Webster's Corner's
B. C., Canada.

Phoenix'in suomalainen työväen
yhdistys "Järkä" pitää koko-
uskiaan jokaisen sunnuntai-
n kello 8 illalla. Suomalaisella ha-
alla. Kirjeenvaihto osasto on:
Box 283 Phoenix B. C. Can.

Sointulan S. S. osaston osasto
on: S. S. osasto, Sointula, — C.

Wellwoodin S. S. osaston kirjeen-
vaihtajan osasto on toistaiseksi,
Wellwoodin S. S. osasto Box 101
Wellwood, Ont., Canada.

Nolanin S. S. osaston kokouk-
set pidetään joka kuun 2:n sunn-
untai kello 2 j. pp. Kirjeenvaihta-
ajan osasto on: S. S. osasto No-
lain, P. A. D., Ont.

Port Arthurin S. S. osaston työ-
kokoukset pidetään joka 2:n ja 4:n
sunnuntai kuussa kello 7:30 j. pp.
314 Bay St. Kirjeenvaihto-osasto:
S. S. osasto 314 Bay St., Port Ar-
thur, Ont., Can.

Red Deerin S. S. osaston koko-
ukset pidetään joka 2:n ja 4:n
sunnuntai kuukaudessa.
Kirjeenvaihtajan osasto on:
Gust Mikeli, Ekville, Alta.

Vancouverin suomalaisen sosia-
listiyhdistys "Raivaaja" pitää ko-
kousia joka toinen ja neljäs
perjantai, alkaen kello 7:30 illal-
la, 112 W. Cardeve st. Kirjeen-
vaihto osasto: Jacob Rämö, Brit-
ish P. O., Vancouver, B. C.

Vancouverin S. S. osaste pitää
kokouksensa joka 2:n ja 4:n torai-
kuussa, kello 8 illalla. Kirjeen-
vaihto osasto on Local no. 45.
S. P. of C. 151 Hastings St. W.
Vancouver, B. C.

Toronton S. S. Liiton kirjeen-
vaihtajan osasto on: T. S. S. Liit-
to, 214 Adelaide St. W., Toronto,
Ont., Can.

Työväen Opistoa koskevat kir-
je- ja rahaliiketykset ovat lähetet-
tävissä osoitteella: H. Mattson,
Box 1, Smithville, Minn.

Nepigon S. S. osaston kuukausi-
kokous pidetään joka 4:n sunn-
untai kuussa, kello 3 j. p. p.
Kirjeenvaihtajan osasto on: F.
Selo, Box 15 Nepigon, Ont.,
Can.

Copper Cliffin nuorisoseuran
työ- ja ohjelmakokoukset on jo-
ka sunnuntai-ilta kello 8. Kirjeen-
vaihto osasto on: C. C. nuorisoseura
Box 121 Copper Cliff, Ont., Can.

Garson Mining Nuorisoseuran
varsinaiset ja ohjelma kokoukset
pidetään joka sunnuntai-ilta kello
8 Kirjeenvaihto osasto on G. M. N.
Seura "Yritys", Garson Mine,
Sudbury, Ont.

Salmon Arm: s. s. osast n työ-
kokoukset pidetään joka 1. ukuden
2 ja 4 sunnuntai kello 7 j. p. p. Kir-
jeenvaihto osasto on: S. S. Osasto,
Salmon Arm, Box 658 B. C. Cana-
da.

Vancouverin Nuorisoseuran varsi-
nainen kokous pidetään joka kuukau-
den ei "misenä sunnuntaina.
Ylimääräisiä pidetään tarpeen
vaatiessa. Kirjeenvaihtajan osasto
on: V. Nuorisoseura, Mond, P. O.
Ont.

Nanaimon S. S. osaston kirjeen-
vaihtajan osasto on: N. S. S. o-
sasto, Box 199, B. C.

Sault Ste Marie'n S. S. osaston
kokoukset pidetään joka sunnun-
tai kello 8:30 ill. Kirjeenvaihto os-
to on: S. osasto West, Lbox 146 Sault
Ste Marie, Ont., Can.

Ilmoittakaa Työkansassa.

BANK OF MONTREAL

Perustettu 1817.

Pääoma kaikki maksettu \$14,000,000.00
Jäännös \$11,000,000.00
Varat (omaisuus) \$165,001,73.12
PORT ARTHURIN HAARA-OSASTO

Piletin perheineenle Injoille kalleiden hameiden ansain myydään halvimmalla hinnalla
 Myydään mukavuuksia jotka kokevat mukavuuksien puolesta, myydään kaikki
 maapelloilla

Canadian Suomalaiset.

TORONTO, ONT.

Tov. Vilho Boman luennoi täällä joulukuun iltoina aineista: historian, materiaalielämän, kiertäjä, johon sisältyy omistuksen historia, yhteiskunta ja avioliittomoodit sekä näiden asema eri ainoja; sosiaalisen historian ja teorian, sosiaalidemokratian eri toimintamodoista, valtiollisesta, ammatillisesta ja osuustoimintalilikeestä sekä suuntakäytännöistä. Sunnuntai-ina jälkeen päivällisten oli ylimääräinen puhe aineesta Venäjän hallituksen poliittika Suomessa sen vaikutus Suomessa ja Venäjällä. Lennot oli huolellisesti valmistettu, jotka luennoitsesta vilkkaan ja hyvin esittämättävään mukaan sai kuulijat mielikinolla seuraamaan näitä laajoja eri aineita. Ei ole meidän paikkakunnalla vielä tarjottunut semmoista tilaisuutta kuin oli nämit illat sosialismia ja yhteiskuntalojen tutustumiseen. Näitä luentoja iltoina si moni työläinen varmuutta heidän vaimoille ja hataroille tiedoilleen sosiaalisista. Vahinko vaan että ei suurempaa osaa Liiton jäsenistä ottanut näihin luontolaisuuksiin osaa, mutta kaipa he ovat jo niin tiedoilla täytetty, että ei enään lisää tarvita? Luentoja oli kolme tuntia joka ilta, kymmenen minuutin väliloilla. Osanottajia oli koko luonon. 36, 103 eri iltoina käyvästä, sekä 93 sunnuntaina jälkeen päivällisten. Tov. Boman lupautui käynnä Ontarion suomalaisten pesäpallikoilla, jos saa riittävästi kannatusta. Ottakaapa toverit huonoon kun saatte S. S. järjestyksen sihteeriltä kyselyn tästä asiasta, sillä harvoin saa näin pienillä kustannuksilla niin laajoja ja seikkapäästä tietoja sosialismista, sillä V. B. on hyvä luennoitseja ja puhuja, jota ei meillä täällä Canadassa ole niin usein tarjolla.

Työkansan hyväksi pidettiin työmiesten päivänä iltoina. Yleensä oli kovin vähän, joten ralhallinen tulos oli kovin pieni. Syyksi yleisistä vähäluoksuuteen suottiin, että kun ei ollut näytelmäkappaleita, joka oli ikävä kyllä, kun saatiin niin pieni tulos. Mutta koet takamaan se korjata lähimässä tulevaisuudessa.

Urheiluseura Yrityksen pokaali kilpailusta ei ole näkynyt mitään joten minun kai täytyy väliin tuloskoista mainita näin "virallisten" tiedontietojen yhteydessä. Älä kovin pane tästä pahakselle Luugas. T. S. S. Liiton pokaalista kilpailtiin kuudesta kertaa elok. 26 p. Tulokset oli tässä viisiotulossa (johon kuului kuulantäyteni, monemmillä käsillä, korkeuskyppy m. j. pituus hyppy m. j. pallon heittoa m. k. ja sadan metrin juoksu) seuraavasti:

1 paik. V. Viitanen 220 pistettä
2 A. Luontinen 202 pist. 3 I. Lindala 194 pist. 4 O. A. Salin 189
5 E. Heimonen 188 1/5 pist. 6 E. Väisänen 188 pist. 7 Simelius 185 pist. 8 I. Rompanen 169 pist. 9 J. Vakkilakoski 161 pist. 10 L. Kuisinen 153 pist. 11 J. Kusmanen 149 pist. 12 N. Flinck 137 pist.

Eri aineissa oli paras: Kuulas- sa V. Viitanen 37 j. 7½ t. oik. 30 j. 2½ t. vas. yht. 67.10 Pituushyppy E. Heimonen 16 j. 9 t. vas. Pituushyppy O. A. Salin 17 j. o. v. 16, yht. 33 Korkeushyppy A. Luundat 4 j. 11 t. v. 4 j. 10 t. yht. 9 j. 1 t. Pallo Viitanen 20 j. 2 t. o. 145 v. yht. Juoksu I. Lindala 13 1/5.

Naisilla oli myös ollut aikaisemmin kolmiottelu palkintoja saivat: I P. Solin, 2 I. Heimonen 3 R. Solin.

semaasta tulee esim. Hancockin Työmies. On varankaista nauria miehiä, jotka on yhtäessä tilanneet lehdin, Työkansankin. On taloja, joihin tulee ainoastaan yksi Työkansan, vaikka talo on täynnä nauria miehiä ja naisia. On senlaidia, jotka kaksi vuotta takaperin ovat lakanneet Työkansasta tilaamasta, mutta senlaiden kuin siinä ei ole ollut muuta lukemista kuin ilmoituksia. Asiamiehen on turha mennä tarjomaan lehtiä — he asettuvat kuin hirkki junaan vastaan, että tule nyt vaan vaikka minä näkösenä, minua et horjuta. Sitte on täälläkin sellainen impossipoliist-industrialist saboteerilais-anarko-kristillinen sekamelska, syndikalistinen jurnuttaja-kopla, joka on suuri painajainen Työkansankin. Toisille heille kyllä tulee Työkansaa, mutta voi sitä kurutusta, jos sattuu lehdessä olemaan vaikkapa joku kirjain virossa. Ehkä voimme syytä vähän pistää asiastaanestikin niskoille.

Mielestäni yleensä kohdellaan liiallisella hellävarjoilla tällaisia satureita ja jurnuttajia. Olisi mielestäni tepsävi keino, jos yleinen mielipide kohdattaisiin tällaisiin veikkoja vastaan. Yleisen mielenpiteen edessäkin ei voi kukaan seistä. Kun on jokainen saatu lehti tilaamaan, samalla tavalla saamme niitä lukemaan. Sitte voi yleinen mielipide vaitaa muitakin tietoja ja niin aina yhä yleispiiri.

Myöskin olisi ehkä auttava keino järjestää asiamiehille kilpailu Työkansan sekä muidenkin lehtien levittämisessä.

Ottakaamme nyt syksyllä jo aisoissa asiasta kiinni. Ne, joille tulee Työkansaa, tilatkoon toisen lehdin, etupäässä Raivaajan ja ne, joille tulee joku muu lehti, tilatkoon Työkansaa ja ne, joille ei tule mitään lehtiä, tilatkoot edes Työkansan.

Toveri Boman luennoi täällä 4 iltaa, pitäen 12:sta luentoa. Kovi oli pieni tiedonhaluinen joukko, noin 40:stä otti vaikutusiesti o. sa näihin luennoihin. Mikä vaikuttu poisoloon, annan sen täällä kertaa aloa torontolaisen salaisuutena. Toisilla paikkakunnilla, missä Boman tulee luennomaan, kehoitan jokuista ottamaan osaa se ehdotuksen on kuulomaisen arvon ja luennot, jotka hän täälläkin esitti, olivat verrattomat.

Viime kerralla julkasni maailmalle täällä H. Tailorin räätälin ihmeellisen ja suuren keksimön, tarkoituksella että jos toisillakin sattuisi olemaan noin hyvä työjohtaja, osaisivat tätä ihmeellistä keksintöä käyttää hyväksensä. Mutta tästäkö nousivat nuo räätälit villiin, että olen tahtonut heitä loukata. Sitte ovat he saaneet Työkansassa erään "rikollisen" päälehtijöiden muka puolestamaan itseänsä sekä minua uolamaan.

"Päälehtijöiden" sanoo kirjoittaneensa sitäkin varalta, koska aljon toisteikin esiintyä Työkansan palstoilla — ja kyllähän sitä sinä olen minulle, vielä jään toisillakin. Sisältönsä puolesta sopi se vastauksiksi vaikka mielin kirjeseen. Nyt siitä pois ja anna minun pistä nyt sitä vamaanmin. Oikein tarkasti kun lukee, niin huomaa siinä kuitenkin pari pientä asiaa tykään. Hän koettava ensiksi peittää tovereittensa pahoja jalkia. Mutta tuo siirtyi on niin hataraa, että jokainen lukia huomaa sanojen lomasta mitä siinä mainitaan. Sitte hän käy päällään, nimittäin räätäliä puoltamaan. Ensinnä tekasee minusta valehtelijan, etteivät nuo räätälit työ-

kin nykyään "työn ja päsoman välisessä taistelussa" ja kylläkin hän työläisten järjestämiseksi tekee ainakin yhtä paljon kuin hänen työläisensäkin, vaikka hän vielä on surkea liberaali. Ja kylläkin hänelle tulee yhtä monta työväen lehtiä kuin työläisillensäkin, vaikka hän ei ole niitä ehtinyt vielä tilata.

Minun tuon kirjeen ja tuon työhuoneen järjestyksellä ei maksa vaivaa puoluelehdellä kutkella.

Moukka

Tietoja ympäri maailman.

TYÖN TAISTELUTANTE-REELTA.

9 miljoonaa työllistä kuoluit ja loukkaantunut Sakassaa 24 vuorokauden.

Sakassaa on äskettäin julaistut tilastot näyttävät taruiksi, jotka 24 vuoden ajalla vuosina 1896—1909 ovat tulleet asianomaisen paikkaan ilmoitettua. Sen mukaan on tällä ajalla loukkaantunut työssä olleensa 9,410,152 työmiestä, näistä on 172,362 kuoluit heti ja 2,140,798 haavoittunut väkivalta. Luonnollisesti on tapahtunut tapaturmia, joita ei ole ilmoitettu.

Onnettomuus- ja kuolemantapaukset ovat tässänsä nousseet tämän ajan kuluessa. Rekordivuosina olivat 1907 ja 1908. V. 1886 ilmoitettiin 100,150 onnettomuustapauksia. V. 1907 olivat vastaavasti luvut 662,901, 444,703 ja 9,515. Vuosi 1908 saavutti rekordin kuolemantapauksissa 9,856.

Vertauksen vuoksi mainittakoon että Ranskan ja Saksan sodassa v. 1870—71 saksalaiset menettivät 116,756 miestä, upseereja ja sotamiehiä, kuolleina ja haavoittuneina, kuolleiden lukumäärä yksin teki 28,268 miestä.

Mammomon junaala on aluammpi kuin sotajoukkojen junaala.

VENÄJÄN JA JAPANIN SODAN JALKISUORITUKSIA.

Venäjän Keisari on k. 26 p. lähettänyt Japanin Keisarille seuraavan sähkönsanomman:

"Kiittä kaikista sydämestän Teidän Majesteettittienne niiden tuojien johdosta, jotka olette julkaisseet sopimuksen johdosta, joka minä onnellisesti molemmipuolisen myönnytyksen avulla on saatu aikaan muutamien kysymyksiin nähden, jotka näihin asti ratkaisemata ovat olleet. Yhtyen täydellisesti niihin tunteihin, joita riidallisten kysymysten lopullinen ratkaisu on Teidän Majesteettisemme herännyt, huomaa minä niissä toimenpiteissä, joihin Te olette ryhtyneet kehoittaessan ne luovuttaa minun hallitukselleni löytyä laiva Angaran uuden todistuksen ja yhden mahtavimman taiteista meitä yhdistävään molempipuoliseen ystävyysyteen."

Sähkönsanomassaan Venäjän Keisarille huomauttaa mikäde elevarsa onnellinen, että on saatu aikaan lopullinen ratkaisu muutamien näihin asti ratkaisemattai olevien kysymysten suhteen ja ilmoittaa, että löytyä laiva Angara luovutetaan Venäjän hallitukselle muutamaton ystävyysyteen markkisi. Edelleen lausutaan julkii toivomus, että kysymyksenalaisten ratkaisumysten ratkaisu on oleva olemassa yhä luultavaan Venäjän ja Japanin välisiä hyviä suhteita.

Pietarissa, elok. 29 p. Rossija lehti kirjoittaa pääkirjoituksensa Venäjän keisarin ja Japanin miikadan keskenään vaihtamissa sähkönsanomista, jotka ovat aiheuttaneet Venäjän hallituksen lausa-

CAMPBELL BROS'in

-- Suuri --

HALVENNUSMYYNNTI

Alkaa Keskiviikkona.

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavogoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa, merimiesten lakon tähden ne eivät saaneet tulla Liverpooliin ja kun emme enää milloin voimme en saada niin teimme toisen tilauksen Montrealista joten meille nyt saapui kaksi suurta lähteystä, yhä aikaa, siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaroita suuresti alennetuilla hinnoilla.

45c. Lakanakangasta	33c.	55c. lakana flanelia 2 jrd. le.	75c. Naisten liivejä	50c.	
\$1.00 Pöytäliinoja	65c.	veä	1.45	50c. " "	25c.
25c. Tyynynpölyästeitä	12½c.	\$2.25 Kaulahuivia	1.45	35c. " "	15c.
15c. Hantuukikangasta	10c.	\$3.00 "	\$1.85	50c. Cashmiri sukkia	35c.
10c. Hantuukikangasta	5c.	\$1.00 Höyhentyynyjä	75c.	35c. Lasten Cashmiri sukkia	15c.
\$1.00 Lakanaita	60c.	75c. Pumpulityynyjä	45c.	\$1.00—1.25 Corsettia	75c.
\$2.00 Lakanaita	\$1.25	10c. Pyyheliinoja	5c.	\$4.00 Harsoröyjä	\$2.45
15c. "Canton" flanelia 40t. le.	10c.	65c. Pitsikartineja	45c.	Öljykankaita, lattioita varten	35c.
18c. Lakanakangasta 40t. le.	10c.	75c. Sikkiki, lyhyviä pakkojen	25c.	65c. Luonelimuuntajia	45c.
veä	10c.	päitä	25c.	\$12.00 Naisten mustia takke-	
\$1.75 vaalean punaisia sinky		45c. Karttiinikankaita	18c.	ja, pitkiä, ...	\$7.45
peittoja	1.25	18c. Verhopuku flanelia	12½c.	\$30.00 Sikkiklenikejä	\$15.00
\$1.50 Flaneli peitteitä	1.25	35c. "Delainia"	18c.	\$3.00 Alushameita	\$1.75
\$2.00 Suuria peitteitä (plan-		\$1.25 Lenikkikankaita	63c.	\$15.00 Muodikkaita mustia	
kets)	1.50	\$2.00 Mustaa lenikkikangasta	95c.	takkeja	\$10.00
				\$1.50 Flaneli kauhtanoita	\$1.15

Syys-avausmyynti.

Keskiviikkona, Torstaina, Perjantaina ja lauantaina.
Syyskuun 20, 21, 22 ja 23 päivinä.

SUUREMMAINEN NAYTE UUSIMMAN MUOTISISTA NAISTEN, NEITEN JA LASTEN PAAHINEITA, JA VALMISTU PUKUA SYKSYÄ JA TALVEA VARTEN V. 1911.

Te olette sydämmellisesti kutsutut tulemaan ja tuomaan ystävnne.

Na isten,

Neitten ja lasten koristettuja Hattuja.

Naisten,

Neitten ja lasten vahoja talvitakkeja ja pukuja.

Naisten

lenikejä, hameita, alushameita, pitkiä "Kimano"-takkeja, neulottuja lakkeja, kaiken värisiä, Nahkakauluksia, uusia ayyeröyjä, hansikkaita ja alusvaatteita y. m.

Suurin ja naphaiton laiteltn valikoina vaatetavaraista



...joka meidänkin vakaana ja
hyvin esittämistään mukaan sai
kylmit mielenkiinnolla seuraamaan
näitä laajoja eri aineita. Ei ole
meidän paikkakunnalla vielä tar-
jottunut senmoista tilaisuutta
kun oli näin illat sosialismin ja
yhteiskuntaolojen tuntemiseen.
Näin heljään iltaan sai moni työ-
läinen varmuutta heidän väli-
maailma ja hataroille tiedollisen
socialismin. Vahinko vaan että
ei suurempaa osaa Liiton jäsenistä
ottanut näihin luentoilaisiin
osaa, mutta kaipa he ovat jo niin
tiedoilla täytetty, että ei enään
läisi tarvita! Luentoja oli kolme
tuntia joka illa, kymmenen minu-
tin väliajoilla. Osoittajia oli ko-
ko luonni. 36, 103 eri iltoina kä-
yivät, sekä 93 sunnuntaina jälkeen
päivällisten. Tov. Boman lupautui
jälleen Ostarion suomalaisten
pesäpöydillä, jos saa riittävästi
kannatusta. Ottakaapa toverit
huomioon kun saatte S. S. järjes-
tystä sihteerit kyselyn tästä asia-
sta, sillä harvoin saa näin pienillä
kustannuksilla niin laajoja ja seik-
kaperäisiä tietoja socialismin, sil-
lä V. B. on hyvä luennointisa ja
puhujia, jota ei meillä täällä Ca-
nadassa ole niin usein tarjolla.

Työkansan hyväksi pidettiin
työmiesten päivänä iltaa. Yleisö-
ä oli kovin vähän, joten rahallisen
tuloksen oli kovin pieni. Syyskiä ylei-
sön vähäkkäisyyden sanottiin,
että kun ei ollut näytelmäkappa-
lta, joka oli ikävä kyllä, kun
saatiin niin pieni tulos. Mutta ko-
takaamme se korjata lähimässä
tulevaisuudessa.

Uhrileura Yrityksen pokaksi
kilpailusta ei ole näkynyt mitään
joten minun kai täytyy väänän
tuloksista mainita näin „virallisten“
tiedontojen yhteydessä. Älä ko-
vin pane tästä pahaksesi Laugas.
T. S. S. Liiton pokasta kil-
pailtiin kuudetta kertaa elok. 26
p. Talokset oli tässä viisiottelussa
(johon kuului kuulantöytä, mo-
lemin kädellä, korkeushyppy m.
j. pituus hyppy m. j. pallon heit-
to m. k. ja sadan metrin juoksu)
seuraavasti:

1. E. Viitanen 220 pistettä
2. A. Luundin 220 pist. 3. J. Län-
dén 194 pist. 4. O. A. Salin 189
5. E. Heinojen 188 1/2 pist. 6. E.
Väisänen 188 pist. 7. Simelius 185
pist. 8. I. Rompanen 169 pist. 9.
J. Vallinkoski 161 pist. 10. I. Kiis-
kinen 153 pist. 11. J. Kusmanen 145
pist. 12. N. Plink 137 pist.

Eri aineissa oli paras: Kuulas-
sa V. Viitanen 37 j. 7½ t. oik. 30
j. 2½ t. vas. yht. 67.10 Pitäushyppy
E. Heinojen 16 j. 9 t. vas.
Pitäushyppy O. A. Salin 17 j. o. v.
16, yht. 33 Korkeushyppy A.
Luundin 4 j. 11 t. v. 4 j. 10 t. yht.
9 j. 1 t. Pallo Viitanen 201 j. 2 t.
o. 145 v. yht. Juoksu I. Ländén
13 1/5.

Naisilla oli myös ollut aikaisen-
nin kolmiottelu palkintoja saavot-
ti F. Solin, 2 I. Heinojen 3 R. So-
lin.

Heinä- ja elokuussa oli kymmen
ottelut miehille joista sai palkin-
toja: 1. A. Luundin 13 p. 2 I.
Rompeinen 26 p. 3 E. Heinojen
29 p. 4 J. Kusmanen 30 p.

Osoittajia oli vähän näihin kil-
pailuihin
J. V. Lepinoksa.

Viime kirjjeessä kerroin erästä
kotoisaa työasista, että minun
suntaan täällä kehityä näyttää
olevan kalliistumassa. Tällä ker-
taa haluan kajoa eräseen elee-
sempään esimerkkiin.

Sanomalehtien kannatus ja e-
leksen niiden lukeminen on To-
rontossa kovin aikapöydällä kan-
nalla. Työkansaa esim. tulee 100
kappaletta 800 m. suomalaisen kes-
kusteen. On monta entistä hyvää
puoluetoveria, jolle Työkansan a-

lue Työkansaa, mutta voi sikur-
kukaan, joka sattuu lukemaan
lounaan jälkeen joku kirjain vi-
vossa. Ehkä voimme esittää
vähän pistää asiamestestien ni-
koille.

Mielestäni yleensä koldellaan
liaksi heilivärien tällaisia satu-
reita ja jarruttajia. Ohi mie-
lestäni tepsävi keino, jos yleinen
melipide kohdistettaisiin tällai-
sille asioille vastaan. Yleisen meli-
piden edessä ei voi kukaan
seistä. Kun on jokainen satu-
lehti tilaamaan, samalla tavalla
saamme niitä lukemaan. Sitte voi
yleinen melipide vastata muutkin
tietoja ja niin aina yhä yleisempi.

Myöskin olisi ehkä auttava kei-
no järjestää asiamestestien kilpailu
Työkansan sekä muidenkin lehtien
levittämisessä.

Ottakaamme nyt syksyllä jo a-
joissa asiasta kiinni. Ne, joille
tulee Työkansaa, tilatkoon toisen
lehden, etupäässä Raivaajan ja ne,
joille tulee joku muu lehti, tilat-
koon Työkansan ja ne, joille ei
tule mitään lehtiä, tilatkoot edes
Työkansan.

Toveri Boman luennoi täällä 4
iltana, pitään 12:sta luentoa. Ko-
vin oli pieni tiedonhalun jouk-
ko, noin 40:tä otti vakituisesti o-
saa noihin luennoihin. Mikä vai-
kutti poissaoloon, annan sen tällä-
kertaa olla torontolaisten sala-
suutena. Toisilla paikkakunnilla,
missä Boman tulee luennomaan,
kehoitan jokaista ottamaan osan,
se ehdottomasti on kuulomaisen ar-
voisen ja luennot, jotka hän tällä-
kertaa esitti, olivat verrattomia.

**VENÄJÄN JA JAPANIN SODAN
JALKISUURITUS.**
Venäjän Keisari on v. k. 26 p.
lähettänyt Japanin Keisarille seu-
raavan sähkösanoman:

„Kiitän kaikesta sydämestän
Teidän Majesteettianne niiden tun-
teiden johdosta, jotka olette jul-
lausneet sopimuksen johdosta,
joka näin onnellisesti molempien
puolien myöntästyksen avulla on
saatu aikaan muutamien kysymyk-
sien näiden, jotka näihin asti rat-
kaisematta ovat olleet. Yhtyen tä-
rillaisesti niihin tunteihin, joita
ruudalaisten kysymysten lupoli-
ninen ratkaisu on Teidän Majes-
teettissanne herännyt, luomuan
minä niissä toimenpiteissä, joihin
Te olette ryhtyneet kehoittaes-
sani luovuttaa minun hallitukselle-
ni höyrylaiva Angaran uuden todus-
teksen ja yhden mahtavammista
takeista meitä yhdistävään molem-
minpuoliseen ystävytyteen.“

Sähkösanomassaan Venäjän kei-
sarille huomauttaa mikado olevan-
sa onnellinen, että on saatu aikaan
lupoliinen ratkaisu muutamien
näihin asti ratkaisematta olevien
kysymysten suhteen ja ilmoittaa
että höyrylaiva Angara luovut-
taan Venäjän hallitukselle muut-
tamatonta ystävytyden merkiksi.
Edelleen lausutaan julki toivo-
mus, että kysymyksenalaisten riit-
takyymisten ratkaisu on oleva o-
mansa yhä luottamusta Venäjän
ja Japanin välisiä hyviä suhteita.

Pietarissa, elok. 29 p. Rossija-
lehti kirjoittaa pääkirjoitukses-
saan Venäjän keisarin ja Japanin
mikadon keskenään vaihtamista
sähkösanomista, jotka ovat aiheut-
tuneet Venäjän hallituksen Japa-
nin hallitukselle esittämistä vä-
stintuiksi viimeisen sodan jälki-
suurituksiin näiden.

Rossija huomauttaa, että vaat-
imukset aiheutuvat sodan aiheut-
tusta yksityisoimaisuuden loukka-
uksista. Lehti huomauttaa edel-
leen, että tällaiset jälkisuurituks-
et, joihin jälkeen ovat varsin tavalli-
sia ja tekee sitä selkoa kysymyk-
sen aikaisemmista vaiheista Venä-
jän ja Japanin hallitusten välillä
ja huomauttaa että erityinen peri-
aatteliinen merkitys on Venäjän
hallitukselle ollut kysymys Japa-
nin sodan aikana anastamista sai-
raalalavoista. Kysymys on Ja-
panin hallitukselle ollut varsin
mutkikas ja vaikea. Nytt on An-
garan luovutus kysytty kysy-
mys kuitenkin saatu molempien
puolia tyydyttävään ratkaisuun.

**Tilatkaa
Työkansaa.**
joka samalla on selvä todistus-
kunta molempien valtojen välillä
valittavista ystäväillään suhteis-
ta.

Alkuaa Keski-aviikkona.

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavgoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa,
merimiesten lakon tähden ne saivat tulla Liverpooliin ja kun ennettiin milloin voimme en saada
niin toimeen toisen tilauksen Montrealista joten meillä nyt saapui kaksi suurta lähteyttä yhtiätkä,
siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaraita suuresti alennetuilla hinnoilla.

45c. Lakanakaugasta	33c.	55c. lakana flanelia 2 jrd. le- veää	1.45	50c. " "	25c.
\$1.00 Pöytäliinoja	65c.	\$2.25 Kaulahuivia	1.45	35c. " "	15c.
25c. Tyynynpäilysteitä	12½c.	\$3.00	\$1.85	50c. Cashmiri sukkia	35c.
15c. Hantunukikangasta	10c.	\$3.00	\$1.85	50c. Cashmiri sukkia	15c.
10c. Hantunukikangasta	5c.	\$1.00 Höyhentyynyjä	75c.	35c. Lasten Cashmiri sukkia	15c.
\$1.00 Lakanoita	60c.	75c. Pumpulityynyjä	45c.	\$1.00-1.25 Corsettia	75c.
\$2.00 Lakanoita	\$1.25	10c. Pyyheliinoja	5c.	\$4.00 Harsoorijia	\$2.45
15c. "Canton" flanelia	10c.	65c. Pitsikartineja	45c.	Oljykankaita, lattiota varten	35c.
18c. Lakanakaugasta 40t. le- veää	10c.	75c. Silkkiiä, lyhyitä palkkojen päitä	25c.	65c. Linoleumimattoja	45c.
\$1.75 vaalean punaisia sänky- peittoja	1.25	45c. Kartiulinkankaita	18c.	\$12.00 Naisten mustia takke- ja, pitkiä, ...	\$7.45
\$1.50 Flanelia peittoita	1.25	18c. Verhopuku flanelia	12½c.	\$30.00 Silkkilenkinkejä	\$15.00
\$2.00 Suuria peittoita (plan- etia)	1.50	35c. "Delainia"	18c.	\$3.00 Alushameita	\$1.75
		\$1.25 Leninkikankaita	63c.	\$15.00 Muodikkaita mustia takkeja	\$10.00
		\$2.00 Mustaa leninkikangasta	95c.	\$1.50 Flanelia kauntanoita	\$1.15

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavgoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa,
merimiesten lakon tähden ne saivat tulla Liverpooliin ja kun ennettiin milloin voimme en saada
niin toimeen toisen tilauksen Montrealista joten meillä nyt saapui kaksi suurta lähteyttä yhtiätkä,
siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaraita suuresti alennetuilla hinnoilla.

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavgoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa,
merimiesten lakon tähden ne saivat tulla Liverpooliin ja kun ennettiin milloin voimme en saada
niin toimeen toisen tilauksen Montrealista joten meillä nyt saapui kaksi suurta lähteyttä yhtiätkä,
siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaraita suuresti alennetuilla hinnoilla.

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavgoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa,
merimiesten lakon tähden ne saivat tulla Liverpooliin ja kun ennettiin milloin voimme en saada
niin toimeen toisen tilauksen Montrealista joten meillä nyt saapui kaksi suurta lähteyttä yhtiätkä,
siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaraita suuresti alennetuilla hinnoilla.

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavgoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa,
merimiesten lakon tähden ne saivat tulla Liverpooliin ja kun ennettiin milloin voimme en saada
niin toimeen toisen tilauksen Montrealista joten meillä nyt saapui kaksi suurta lähteyttä yhtiätkä,
siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaraita suuresti alennetuilla hinnoilla.

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavgoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa,
merimiesten lakon tähden ne saivat tulla Liverpooliin ja kun ennettiin milloin voimme en saada
niin toimeen toisen tilauksen Montrealista joten meillä nyt saapui kaksi suurta lähteyttä yhtiätkä,
siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaraita suuresti alennetuilla hinnoilla.

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavgoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa,
merimiesten lakon tähden ne saivat tulla Liverpooliin ja kun ennettiin milloin voimme en saada
niin toimeen toisen tilauksen Montrealista joten meillä nyt saapui kaksi suurta lähteyttä yhtiätkä,
siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaraita suuresti alennetuilla hinnoilla.

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavgoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa,
merimiesten lakon tähden ne saivat tulla Liverpooliin ja kun ennettiin milloin voimme en saada
niin toimeen toisen tilauksen Montrealista joten meillä nyt saapui kaksi suurta lähteyttä yhtiätkä,
siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaraita suuresti alennetuilla hinnoilla.

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavgoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa,
merimiesten lakon tähden ne saivat tulla Liverpooliin ja kun ennettiin milloin voimme en saada
niin toimeen toisen tilauksen Montrealista joten meillä nyt saapui kaksi suurta lähteyttä yhtiätkä,
siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaraita suuresti alennetuilla hinnoilla.

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavgoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa,
merimiesten lakon tähden ne saivat tulla Liverpooliin ja kun ennettiin milloin voimme en saada
niin toimeen toisen tilauksen Montrealista joten meillä nyt saapui kaksi suurta lähteyttä yhtiätkä,
siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaraita suuresti alennetuilla hinnoilla.

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavgoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa,
merimiesten lakon tähden ne saivat tulla Liverpooliin ja kun ennettiin milloin voimme en saada
niin toimeen toisen tilauksen Montrealista joten meillä nyt saapui kaksi suurta lähteyttä yhtiätkä,
siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaraita suuresti alennetuilla hinnoilla.

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavgoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa,
merimiesten lakon tähden ne saivat tulla Liverpooliin ja kun ennettiin milloin voimme en saada
niin toimeen toisen tilauksen Montrealista joten meillä nyt saapui kaksi suurta lähteyttä yhtiätkä,
siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaraita suuresti alennetuilla hinnoilla.

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavgoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa,
merimiesten lakon tähden ne saivat tulla Liverpooliin ja kun ennettiin milloin voimme en saada
niin toimeen toisen tilauksen Montrealista joten meillä nyt saapui kaksi suurta lähteyttä yhtiätkä,
siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaraita suuresti alennetuilla hinnoilla.

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavgoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa,
merimiesten lakon tähden ne saivat tulla Liverpooliin ja kun ennettiin milloin voimme en saada
niin toimeen toisen tilauksen Montrealista joten meillä nyt saapui kaksi suurta lähteyttä yhtiätkä,
siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaraita suuresti alennetuilla hinnoilla.

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavgoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa,
merimiesten lakon tähden ne saivat tulla Liverpooliin ja kun ennettiin milloin voimme en saada
niin toimeen toisen tilauksen Montrealista joten meillä nyt saapui kaksi suurta lähteyttä yhtiätkä,
siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaraita suuresti alennetuilla hinnoilla.

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavgoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa,
merimiesten lakon tähden ne saivat tulla Liverpooliin ja kun ennettiin milloin voimme en saada
niin toimeen toisen tilauksen Montrealista joten meillä nyt saapui kaksi suurta lähteyttä yhtiätkä,
siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaraita suuresti alennetuilla hinnoilla.

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavgoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa,
merimiesten lakon tähden ne saivat tulla Liverpooliin ja kun ennettiin milloin voimme en saada
niin toimeen toisen tilauksen Montrealista joten meillä nyt saapui kaksi suurta lähteyttä yhtiätkä,
siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaraita suuresti alennetuilla hinnoilla.

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavgoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa,
merimiesten lakon tähden ne saivat tulla Liverpooliin ja kun ennettiin milloin voimme en saada
niin toimeen toisen tilauksen Montrealista joten meillä nyt saapui kaksi suurta lähteyttä yhtiätkä,
siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaraita suuresti alennetuilla hinnoilla.

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavgoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa,
merimiesten lakon tähden ne saivat tulla Liverpooliin ja kun ennettiin milloin voimme en saada
niin toimeen toisen tilauksen Montrealista joten meillä nyt saapui kaksi suurta lähteyttä yhtiätkä,
siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaraita suuresti alennetuilla hinnoilla.

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavgoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa,
merimiesten lakon tähden ne saivat tulla Liverpooliin ja kun ennettiin milloin voimme en saada
niin toimeen toisen tilauksen Montrealista joten meillä nyt saapui kaksi suurta lähteyttä yhtiätkä,
siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaraita suuresti alennetuilla hinnoilla.

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavgoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa,
merimiesten lakon tähden ne saivat tulla Liverpooliin ja kun ennettiin milloin voimme en saada
niin toimeen toisen tilauksen Montrealista joten meillä nyt saapui kaksi suurta lähteyttä yhtiätkä,
siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaraita suuresti alennetuilla hinnoilla.

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavgoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa,
merimiesten lakon tähden ne saivat tulla Liverpooliin ja kun ennettiin milloin voimme en saada
niin toimeen toisen tilauksen Montrealista joten meillä nyt saapui kaksi suurta lähteyttä yhtiätkä,
siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaraita suuresti alennetuilla hinnoilla.

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavgoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa,
merimiesten lakon tähden ne saivat tulla Liverpooliin ja kun ennettiin milloin voimme en saada
niin toimeen toisen tilauksen Montrealista joten meillä nyt saapui kaksi suurta lähteyttä yhtiätkä,
siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaraita suuresti alennetuilla hinnoilla.

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavgoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa,
merimiesten lakon tähden ne saivat tulla Liverpooliin ja kun ennettiin milloin voimme en saada
niin toimeen toisen tilauksen Montrealista joten meillä nyt saapui kaksi suurta lähteyttä yhtiätkä,
siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaraita suuresti alennetuilla hinnoilla.

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavgoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa,
merimiesten lakon tähden ne saivat tulla Liverpooliin ja kun ennettiin milloin voimme en saada
niin toimeen toisen tilauksen Montrealista joten meillä nyt saapui kaksi suurta lähteyttä yhtiätkä,
siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaraita suuresti alennetuilla hinnoilla.

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavgoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa,
merimiesten lakon tähden ne saivat tulla Liverpooliin ja kun ennettiin milloin voimme en saada
niin toimeen toisen tilauksen Montrealista joten meillä nyt saapui kaksi suurta lähteyttä yhtiätkä,
siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaraita suuresti alennetuilla hinnoilla.

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavgoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa,
merimiesten lakon tähden ne saivat tulla Liverpooliin ja kun ennettiin milloin voimme en saada
niin toimeen toisen tilauksen Montrealista joten meillä nyt saapui kaksi suurta lähteyttä yhtiätkä,
siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaraita suuresti alennetuilla hinnoilla.

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavgoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa,
merimiesten lakon tähden ne saivat tulla Liverpooliin ja kun ennettiin milloin voimme en saada
niin toimeen toisen tilauksen Montrealista joten meillä nyt saapui kaksi suurta lähteyttä yhtiätkä,
siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaraita suuresti alennetuilla hinnoilla.

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavgoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa,
merimiesten lakon tähden ne saivat tulla Liverpooliin ja kun ennettiin milloin voimme en saada
niin toimeen toisen tilauksen Montrealista joten meillä nyt saapui kaksi suurta lähteyttä yhtiätkä,
siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaraita suuresti alennetuilla hinnoilla.

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavgoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa,
merimiesten lakon tähden ne saivat tulla Liverpooliin ja kun ennettiin milloin voimme en saada
niin toimeen toisen tilauksen Montrealista joten meillä nyt saapui kaksi suurta lähteyttä yhtiätkä,
siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaraita suuresti alennetuilla hinnoilla.

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavgoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa,
merimiesten lakon tähden ne saivat tulla Liverpooliin ja kun ennettiin milloin voimme en saada
niin toimeen toisen tilauksen Montrealista joten meillä nyt saapui kaksi suurta lähteyttä yhtiätkä,
siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaraita suuresti alennetuilla hinnoilla.

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavgoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa,
merimiesten lakon tähden ne saivat tulla Liverpooliin ja kun ennettiin milloin voimme en saada
niin toimeen toisen tilauksen Montrealista joten meillä nyt saapui kaksi suurta lähteyttä yhtiätkä,
siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaraita suuresti alennetuilla hinnoilla.

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavgoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa,
merimiesten lakon tähden ne saivat tulla Liverpooliin ja kun ennettiin milloin voimme en saada
niin toimeen toisen tilauksen Montrealista joten meillä nyt saapui kaksi suurta lähteyttä yhtiätkä,
siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaraita suuresti alennetuilla hinnoilla.

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavgoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa,
merimiesten lakon tähden ne saivat tulla Liverpooliin ja kun ennettiin milloin voimme en saada
niin toimeen toisen tilauksen Montrealista joten meillä nyt saapui kaksi suurta lähteyttä yhtiätkä,
siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaraita suuresti alennetuilla hinnoilla.

Me tilaamme suuren lähteyksen tavaroita Glavgoseista, joiden piti joutua tänne elokuussa,
merimiesten lakon tähden ne saivat tulla Liverpooliin ja kun ennettiin milloin voimme en saada
niin toimeen toisen tilauksen Montrealista joten meillä nyt saapui kaksi suurta lähteyttä yhtiätkä,
siksi täytyy meidän pienentää varastoamme myymällä tavaraita suuresti alennetuilla hinnoilla.

Syys-avausmyynti.

Keskiviikkona, Torstaina, Perjantaina ja lauantaina.
Syyskuun 20, 21, 22 ja 23 päivinä.

SUUREMMAINEN NÄYTE UUSIMMAN MUOTISISTA NAI-
TEN, NEITTIEN JA LASTEN PAAHINEITA, JA VALMIITA PU-
KUJA SYKSYÄ JA TALVEA VARTEN V. 1911.

Te olette sydämmellisesti kut-
sutut tulemaan ja tuomaan
ystävnnne.

Na isten,
Naisten,
Naisten

Neitten ja lasten koristettuja Hatujia.
Neitten ja lasten vahvoja talvitakkeja ja pukuja.

Suurin ja parhaiten lajiteltu valikoima vaateavaroita
näissä kahdessa kaupungissa.

Halvimilla hinnoilla.

I. L. Matthews & Co.

Osastottainen kaupahuone.

Port Arthur.

Tilatkaa
Työkansaa.

joka samalla on selvä todistus-
kunta molempien valtojen välillä
valittavista ystäväillään suhteis-
ta.

D. B. Turville

Lakimies, asianajaja ja yleinen
notario
61 Cumberland st. Port Arthur, Ont.

Kättilö

MARIA LUOSTARINEN,
341 Wiley St.
Port Arthur, Ont.

Saadaksenne

hyvän ja luotettavan palovakuu-
tuksen halvimilla maksuilla. Tul-
kaa meille.
Pete W. Stone

PERIN NAURETTAVAA! OIKEASTI ILOPILLERIA!

Temppelissä

ESITETÄÄN

Lauantaina 23 p:nä syysk. 1911 kello 9.

„Charleyn tati“

Naurettava huvinäytelmä 3:ssa näytök. kirjoit. Brander Thomas.

HENKILÖT:

EVERSTI FRANCIS CHESNEY	L. Miettinen
STEFFEN SPETTIGUL, asiantuntija	V. Blom
JACK SHESNEY Ylioppilas Oxfordissa	A. Myllylä
CHARLEY WYKEHAM	A. Salovaara
LORDI FANCOURT BOBBERLEY	F. Hirske
BRASSET JACKIN palvelia	Emmi Grönlund
AMY, Spettigulin vaimon tytär	Hilma Panttila
KITY, VERDUN Spettigulin holkki	Hilma Pesonen
ELLY DELAHAY	Edith Halkio
DONNA LUCIA D'ALVAREZ	Sanna Selkämä
ERAS PALVELIA	E. Aarnio

Pääsymaksut ovat: 50, 35 ja 25c.

Port Arhurista.

— Kansalaispapereita, valtakirjoja Suomeen y. m. hankkii

R. Smedberg & Co.,

105 Second st. Kivellä telossa.

— Matkapapereita täältä Suomeen ja päinvastoin myy John B. Mannerstam, 204 Court st.

— Kohta istuvat syyskäräjät, jotka takia kaikki kansalaispapereita haluavat jättäköst anomuksen John B. Mannerstamille, 204 Court Street.

— „Charleyn tati“ harjoitus täällä k: 8 illalla.

— „Hardangerin harjulla“ harjoitus torstaina klo puoli 8.

— Kutka haluavat Lemmälä työstä otettuja valokuvia tilaatko viikostaan keskiviikkona näyttöillä k: 8 illalla.

— Lainsäätökomitean kokous huomenn illalla kello kahdeksan lukusissa. Kaikkien komitean jäsenten läsnäolo välttämätöntä.

— Näytelmäseura toimii hauskan iltan ensi-iltojen torstaina eli 28 p. syyskuuta näytelmänä „Daniel Hjortin“ välleiden hankkimiseksi. Ohjelma tulee olemaan perin hauska m. m. näytelmä „Hardangerin harjulla“. Kupietia sekä tanssia. Lippuja saatavana näytelmäseuran henkilöillä, sekä useista liikkeistä.

— Huomatkaa Arthurin naurettavat ja vanhat! Identtisiä Temppelissä ompelehduran kaksikseen ensi torstaina jälkeen kahden ja täyttäkää huone ääriin myyten. Tekemällä kottityötä voitte auttaa osastoa eteenpäin. Uudet toverit ovat tervetulleita. Siis joukkoon kaikki kelloita komitean puolesta. S. Loukola.

Lion saapuu kotia.

Hän saapui matkoiltaan erikoisen tulkukapua pyörteisiin.

Takia, hameita ja puseroita täytyy myydä polkumunasta sadakseen tämä talvella tavaroille joita saapuu tonnimäärin joka päivällä.

Leninikankaita. Karttuneja 3 jrd. 25c. Flanelia 30 tuunaa leveys 8 jrd. dollarilla.

Lion 236 Bay st.

Pitkille menevä hävityömyyriä.

Kolme kokonaista päivää on vierähtänyt siitä, kun edellinen työkansa ilmestyi, jossa kerroimme

kannassaka Kyrin kätymisestä Port Arthurin, Port Williamin ja ympäristön suomalaisten keskuksista. Mutta niinkin lyhyellä ajalla on Kyrin ehtinyt juoreutella niin paljo, että se lyöi louta ehtien emätykset. Kerromme niistä vähän.

Ensimmäinen oli tämä vante, sekatavara y. m. kauppias kertomus Cordon Ironside & Fare Companyn asiainhoitaja, että hänelle rakennetaan kauppaohjeiston Bay ja Second katujen kulmaan. Ajatella Bay ja Second katujen kulmaan, jossa on suomalaisen osuuskunnan talo rakennuksen alaisena. Kun saaminen asiainhoitaja tullut osuuskuntaan, oli hän siellä alkanut selvitellä kuinka Finnish Store edistyy, kun rakentaa itselleen talonkin. Mies ei ollut tahontunut mitenkään uskoa, kun hänelle oli selitetty, että se talo on osuuskunnan, eli Finnish Storen, tilaisuudesta valitettomasti ei voi muuta päättää kuin, että veljen luotto on menettänyt ja hän koettaa sitä saada takaisin valheilla. Taitavat ne vanhat „nyy muun laskut puristaa“.

Toinen riiston työ on, että hän julkisesti esiyty Port Arthurin suomalaisen osuuskunnan liikkeen johtajana. Viime perjantaina oleskan liberaalien puolesta puhumassa Port Williamin suomalaisille, hän esityksi sen. Tämän hän teki tietäessään sen, että englanninkieliset antavat enempää huomiota kansan yhteisen liikkeen johtajalle, kuin yksityiselle kannaksakalle.

Port Arthurin s. s. osasto kasvatti Kyrossa itselleen vihollisen, joka jokaisessa kääntessä koettaa syödä ja kalvata osastoa. Mikä osasto, jonka jäseniä on nouse 350, ei osata juorukelloille, että kansa on hänen ylioppilastaan. Mikä se ei käytä Kyrin itsensä valistamista asiasta huutaen?

„Charleyn tati“ perin naurettava 3:nä näytöksinä näytelmä näytellään ensi lauantaina Temppelissä. Vaikka näytelmä onkin vain 3:nä näytöksinä, ei kenenkään tarvitse hulluilla että se silti olisi lyhyt — ei suinkaan, kukin näytös kestää yhden tunnin ainakin ja että se hauskana? Kukin rakastunut nuorimies tai nainen tietää varsin hyvin — kokemuksesta, miten haitallisia toisinaan saatalla olla isät,

äidit, tädit, sedät, holhoajat y. m. Niinpä tässäkin tapauksessa. Kaikista muista ylioppilasta ovat rakastuneet „hiirveästi, kuten luonnollista, kahteen nooreen tyttöön. Yksi paha selkeä on muorilla esteenä ja se on holhoaja, joka aina on lähellä. Toinen pojasta on taas hyvin rikkaan tädin, joka ilmoittaa saapuvansa kaupunkiin silloin ja silloin. Pojat päättävät käyttää tätä tilaisuutta hyväkseen saadakseen häiritsemättä tavata rakastettuja tädin turvassa ja huomaaavat suuret aamiaiset. Juuri kun kaikki on valmista sähköttää tätä perunutensa! Huh! Mitä tehdä? — Häitä keinoon keksii! Pojat saavat erään toverinsa rupeamaan valehdiksi ja sitten se alkaa. Tytöt saapuvat ovat hyvin iloisia sekä ystäväillä — varsin kiltillä — (poikien tähden). Kas kun siinä oikein hyväillään tätä valehtijaa ja hän — Jumala armahtakoon, vaikka onkin jalompa sukupolvelta, nauttii kuten alkanut nuorimies muista nuorimiesistä. Pojat, jotka tietävät että hyväilyjen saaja ole tati, vaan muori ylioppilas, ovat sen näköisiä kun olisi heistä kovanen alkua. Aamiaisen toki alkaa johon kutsunsa vieraana saapuu tyttöjen holhoaja ja monien seipäiden ja valheiden avulla saadaan ensinäytös loppuun siten, että tati löytää itsensä pyydän alta ruokien ja juomien joukosta.

Toinen näytös on aamiaisen loppuun puolesta jonne nuoret ovat menneet mikä minkin asiansa. Valehtijat menestyvät loistavasti. Kukin vammaa ukkoa kosii häntä kilpaa jotta hän jo itsekin pahottelee ettei voi mennä naimisiin heidän kanssaan, hän kun on mies. Silloin saapuu oikea tati ja asiat soikeutuvat yhä enemmän Näytöksen loppu on niin tyynyä valheita ja hullunkurisia tempuja ja että esiripin alas mennessä vale-tati tempaa hameet yltä korvians — ettei hänen kasvojaan näkyisi — Hui!

Kolmas näytös on päivällisillä tyttöjen holhoajan luona. Miehet ovat iloisia saapuvien sekä lemmen vaikutuksesta. Siellä muori saavat toisensa vale-tädin suolistella avulla joka palloinoksi loppu mennä vaimoksi tyttöjen holhoajalle (Hän — mies!) Oikea tati löytää vanhan rakastettunsa, vale-tati, heittäytyä pois hameet, saa hänsiä kadonneen hameensa ja ilman vaimoa jää ainoastaan tyttöjen holhoaja, joka vale-tädin alkoi vaimokseen saada. Sitte näytelmä loppuu pitkään yhteiseen pusuun. Lyhyemmin sanottuna näytelmä on yksi naurattavampia kappaleita mitä tällainen yleisö on nähnyt.

teidän „tati“.

Fort Williamista.

Rautatielinne kourti.

Viime lauantaina soutu Canadian Pacific rautatien telinasta jalkaa lähellä Consolidated elevatoria, West Fort Williamissa. Kaministia joka. Puolitt. rakiskot ja tuhansia tonneja saatua huijari jokeen.

Omettomuus tapahtui viime lauantaina ilta puolella. Yhtään henkilöä ei edes luokaantunutkaan. Vähiästä ennen oli poikkeus, yltä kulkeut saattajana y useita työläisiä oli myskin työskennellyt paikassa. Vieressä talutui silmääräpöydässä ja kuulaa sen johtuneen maanjäristyksestä.

Hyvät ystävä ja kyllä miehet! Kuulkaas! Jos teidän on ihmisyttä enään yhtään, niin näyttää

Suomalainen Apteekki

ja ULOSÄHETYSLEIKKE

KALEVA.

KALEVAN RUUANLALUUSLAKETTA.

Tämä lääke, kuten nimeksikin huomaa, on tarkoitettu parantamaan niitä monenlaisia vaivoja, jotka johtuvat huonosta ruuansulatuksesta, kuten, polte rinnanulastassa, sydämlau turpoaminen, huono ruokahuu, päänsärky, epäsiinämillinen ulostus, ynnä monta muuta kipua.

Koska pullon hinta on ainoastaan \$1.00, jota seuraa suomenkielinen selitys lääkkeen nauttimisesta, ja kun olemme vakutuneet lääkkeen pitävyydestä, niin voimme luottamuksella esittää sen yleisön käytettäväksi.

Suomalainen Apteekki KALEVA 295 Bay St. Port Arthur, Ont. HUOM! Kaikkia tilauksia täytyy seurata raha mukana.

Syntynyt.

Terve tyttö 26 p. elokuuta, jota olemme alkaneet kutsua nimellä

IRJA SANELMA.

Olga ja John Majanen.

Ilmoitus.

Halutaa nimen s. s. osaston ravintolan kassaan. Hakemukset paljakkavalmuksineen lähetettävä enen tämmän kuu 30 päivä osoitteella: Port Arthurin S. S. O. Johtokunta 314 Bay St.

Tanssit TEMPELISSÄ

ensi torstaina t.

k. 21 p:nä

jäsenistä ovat antaneet nimensä tuohon listaan, että saataisiin suomalainen holleri. Ollaan nyt niin ihmisiä, että kaunasta kapitalisteja. Yhdenkään te ei tiedä, että teillä on napsia kasvamassa. Eihän ole kaukana se, että iis ja polka tappele ja kättä siinä vilässä kalta rakastettuun tydytellyt sovinnon tekoon, ja kaikki riita vaan aiheutuu yksin viinapullosta. Siis olisi tehtävä näisillä niinkuin miehille: kaikkii viina pois, ei ynnä kapakkana. Silloin olisi kyyhkytönsä paljon onnellisempi ja toki leski olisi lastensa kanssa onnellinen kuin olisi jäänyt joku taala isävinajajalla hoille elatuksen avuksi. Vaan kun on juoppo isä, niin se viepi kaikki kapakkiaan pois! Eli tennantun ja äidille ja lastalle ei jääv mitään. Mi-

Sosialistiosaston Ravintola

Temppelin alakerrassa

on paras ja huokein ravintola tässä kaupungissa.

	Ruokaa, kahvia ja teetä tarjoillaan ravintolassa kaikkina aikoina ravintolan aukiollessa. Parhain ja huokein palikka käydä ruokaillemaassa. Sopivien palikka nuorille ja vanhoille istus iltaa ja ryyppäti kuppi kuumaa.	
---	--	---

314 Bay St.

S. S. O. RESTAURANT

314 Bay St.

FORTUN'in Vaatekauppa

66, 68 ja 70 Cumberland st. Port Arthur.

Nyt on aika alkaa miettimään syytarpeitten ostoa, kuten kenkien ja saappaiden, sekä kalenlaisten vaatetavarojen. Meidän uusi syytavaravarastomme saapuu päivittäin ja siten olemme me tilaisuudessa täyttämään tarpeen kaikista nimestä.

Tulkaa sisälle ja katsokaa meidän uutta varastamme. Katsokaa näyttelijä akunollamme. Lukekaa meidän ilmoituksamme, siitä on teille hyötyä.

NEYLETTAKKIA (Sweater Coats).

Katsokaa näytteitä Pearl kadun puoleisella akkunallamme, meidän sevästä valikoimastamme misten neylenuttuja. Meillä on niitä kaikenlaisia ja mallisia. Katsokaa uusi mallisia 3—1 kauluksia niistä voidaan muodostaa aivanainen „liivikaulus“, merimeskula ja korkea napsikaulus. Kaiken hintaisia \$1—\$6.00

MIESTEN PUKUJA

Katsokaa Cumberland kadun puoleisella akkunallamme ensimmäisiä näytteitä uusista syyssyyspukuista, kaiken tyylisiä ja kaikenmoista tekoa monenmoisista kankaista. Kaiken hintaisia \$6.00—\$25.00

ELKÄÄ UNHOITAKO,

että me olemme asiainhoitajat Peckin kuuluisalla Fit Eite ja Art Toring Companiale. Tulkaa sisälle ja katsokaa uusia syyssyyspukuja, me ja antakaa meidän ottaa mita uudelle syyssyyspukun tilaukselle, jonka sopivaisuuden me takkaamme, eli teidän ei tarvitse sitä hyväksyä kun se saapuu, jos ei se ole kaikin puolin tyydyttävä. Meillä on satoja kangasnäytteitä, joista voitte valita. Me voimme tehdä teille puvun yksitoista viikossa oman mittanne jälkeen ja sen mallin kun haluatte. Pistäytyäki sisälle ja atskokaa niitä, joko sitte

ostatte eli ei. On miellyttävää näyttää meidän uusia muotekamme.

\$3.00 SAAPPAITA

Meillä on erikoislajia käytännöllisiä ja julkaleikkia, joita myydään \$3.00 pari. Ne ovat valmiit hyviä, muistista ja ruusista naboista. Kaiken kosa 6—12. Katsokaa niitä ennenkuin ostatte ensi parin kenkiä. Ainoastaan \$3.00 pari.

25c. TYÖKINTAITA

Meillä on kolme hyvää lajia muolin nahkasia työkinaita. Harmaan, pruunin ja keltavärisiä yärisiä. Suurta kokoa. 25c. pari.

STANDFIELDSIN ALUSVAAT.

TEITÄ

Saimme juuri syyssyyspukuja näitä malleja aluspujia, kaiken lajisia. Punalineiset, puku \$1.25 Sinineiset, puku \$1.50 Kaiken muun lajisia, hienonpaa ja vahvempaa tekoa \$1.00—\$3.50 puku.

NEULOTTUJA KORULIIVEJA

Rihojen kanssa.

Nämä ovat yksi uutuuks meidän syyssyysvarastomme. Mitkään eivät ole sievempiä ja käytännöllisimpiä kuin nämä, kylmillä ilmoilla käytettäväksi. \$4.50—\$8.00

Sauna

AVOINNA:

tiistaina perjantaina ja

„uainana.“

HUOM! Alusvaatteita pestäin J. KIRVESMAKI.

169 Albert st. Port Arthur

CUMBERLAND KADULLA.

— ME FANKIMME —

Avioliittopula

ja Vihkimä

ISO SAUNA.

Jo stahdotte saada hyvän ja muuten kunnollisen kylvin, niin käyttäkää International Bath Co. uutta kylpylaitosta, se on ehdottomasti paras ja huokein. Anki joka päivä klo 2—12.

Silloin kun te tarvitsette virvoitusjuomaa, niin käyttäkää ainoastaan International Bottling Co. valmistettua, ne ovat valmistettu puhtaista aineista ja sen tähden ne ovat parhaat juomat näissä kaupungeissa. Hinta 60c. kori.

INTERNATIONAL BATH CO. LTD.,

Algonia St. 146,

Phone 823.

Port Arthur.

Vakuuttajat Huomatkaa!

Aina kun tarvitsette Palo-

Henki- eli Tapaturmavakuut-

tusta niin tulkaa meidän ty-

kö, sillä meillä on parhaat

ja luotettavimmat yhtöis.

Hankimme myöskin rahalai-

KELOJA KORJATAAN.

Hinnat tavallisen amerikkalais-

sen kellon korjauksesta:

Viikkovieri 75 senttiä \$1.00.

Veritään juveli 75c.

Puhdistus. 75 senttiä \$1.00.

Tasapainon juveli 75 sent. \$1.00.

Tasapainon sauva 1 d.ista \$1.50.

EVERSTI FRANCIS CHESNEY L. Miettinen
STEFFEN SPETTHIG, asiantuntija V. Bion
JACK SHESNEY Yhtiön asiantuntija A. Mylly
CHARLEY WYKHAM A. Salonen
LORDI FANCOUR BOBERLEY F. Hyske
BRASSET JACKIN Charleyn palvelissa Emmi Grönlund
AMY, Spettigun vaimon tytär Hilma Pantila
KITTY, VERDUN Spettigun hahlokkil Hilma Pesonen
ELLY DELAHAY Edith Hultko
DONNA LUCIA D'ALVAREG Sanna Selkman
ERAS PALVELIA E. Aarnio

Pääsymaksut ovat: 50, 35 ja 25c.

Port Arhurista.

Kansalaispapereita, valtakirja Suomeen y. m. hankkii R. Smedberg & Co., 105 Second st. Kivelin talossa.

Matkapiilettijä täältä Suomeen ja päivänvasta myyjä John B. Mannerstam, 204 Court st.

Charleyn tatti harjoitus täällä klo 8 illalla.

Hardagerin harjulla harjoitus torstaina klo puoli 8.

Kutka haluavat lemmiä työstä otettuja valokuvia tilakoot viikostaan keskiviikkona näyttämällä klo 8 illalla.

Lainakirjasto-komitean kokous huomenn illalla kello kahdeksan luksalissa. Kaikkien komitean jäsenten läsnäolo välttämätöntä.

Näytelmäseuran toimien lauskaan ilman ensi-iltoja torstaina eli 28 p. syyskuuta näytelmän "Daniel Hjorin" välineiden hankkimiseksi. Ohjelma tulee olemaan perin hauska m. m. näytelmä "Hardagerin harjulla". Kupletit sekä tanssia. Lippuja saatavana näytelmäseuran henkilöiltä, sekä useista liikkeistä.

Huomatkaa Arthurin naiset, nuoivat ja vanhat! Rientäkää Tempellin ompeluseuran kokoukseen ensin torstaina jälkeen kahden ja tästäkään huone ääriin myöten. Tekemällä kottipöytä voittaa osasto eteenpäin. Uudet toverit ovat tervetulleita. Siis joukkoon kaikki kehoittaa komitean puolesta S. Lönkka.

Lion saapuu kotiin.

Hän sattui matkoillaan erikoisiin tulkukapppa pyöreisiin.

Takia, hametta ja puseroita täytyy myydä polkukinasta saadaksenne tilaa uusille tavaroille joita saapuu tommimäärin joka päivällä.

Leinikkikankaita. Karttuneja 3 jrd. 25c. Flanelia 30 tuumaa leivää 8 jrd. dollarilla.

Lion 236 Bay st.

Pikkule menevä hyytömyyttä. Kolme kokonaista päivää on vierähtänyt siitä, kun edellisen työkänsä ilmestyi, jossa kerroimme

kuusikasta Kyrön kätymöisessä Port Arhurin, Port Williamin ja ympäristön suomalaisten keskuudessa. Mutta näinkin lyhyellä ajalla on Kyrö ehtinyt juoruutella, niin paljo, että se löysi laulusta entiset ennitykset. Kerromme niistä vähän.

Ensimmäinen oli täällä vaate-, sekatavara y. m. kauppias kertunut Cowden Brosin & Fero Companyn asiamiehille, että hänelle rakennetaan kauppa-huoneisto Bay ja Second katujen kulmaan. Ajatellaan Bay ja Second katujen kulmaa, jossa on suomalaisten osuuskunnan talo rakennuksen alaisena. Kun samainen asiamies oli tullut osuuskuntaan, oli hän silloin alkanut selittää kuinka Finnish Store edistyy, kun rakentaa itselleen talonkin. Mies ei ollut tahoittanut mitenkään uskoa, kun hänelle oli selitetty, että se talo on osuuskunta, eikä Finnish Store. Tällaisesta valelitemisestä ei voi muuta päättää kuin, että vielä luotto on menynyt ja on jo koettaa sitä saada takaisin valheita. Taitavatpa ne vanhat "ynni mun" lausut puristaa?

Toinen roiston tytö, että hän julkisesti esityy Port Arhurin suomalaisten osuuskunnan liikkeen johtajana. Viime perjantaina oleskan liberalien puolesta puhumassa Port Williamin suomalaisille, le hän esitysi siinä. Tämän hän teki tietäessään sen, että englantilaiset antavat enempi huomiota kansan yhteisen liikkeen johtajalle, kuin yksityiselle kamassakalle.

Port Arhurin s. s. osasto kasvatti Kyrössä itselleen vihollisen, jonka siinä kääntäessä koettaa syödä ja kalvaa osastoja. Miksi osasto, jonka jäsenluku nousee 350, ei osota juorukelloille, on osasto on hänen yläpuolellaan. Miksi ei se käytä Kyrön itsensä valistamista aineita häntä vastaan?

Charleyn tatti perin nautteesta 3 mi näytöksi. Näin näytelmä näytellään ensin lauantaina Tempelissä. Vaikka näytelmä onkin vain 3 mi näytöksen, ei kukaan tarvitse lunta, että se silti olisi lyhyt — ei sinänsä, kukin näytös kestää yhden tunnin ainakin ja että se hauskuus? Kun rakastunut nuorimies — kokemuksesta, miten hänen tullessa toisinaan saattaa olla isäit,

alkaa Tytti saapuvat ovat hyvin loisia sekä ystäväillään — varsinkin täällä — (poikien tähden). Kas kun siinä oikein hyväillään tätä valeltia ja hän — Jumala armahaksi, vaikka onkin jalompa sukupolvi, nautti kuten ainakin nuorimies noista nuolemista. Pojat, jotka tietävät ettei hyväilyjen saaja ole täti, vaan nuori ylioppilas, ovat sen näköisiä kun olisi heissä koleeraan alkua. Ammianen toki alkaa joen kutsumatona vieraana saapuu tyttöjen holhoaja ja monien selitysten ja valheiden avulla saadaan ensinäytös loppuun siten, että täti löytää itsensä pöydän alta ruokien ja juomien joukosta.

Toinen näytös on naidien loputtua puistossa jonne nuoret ovat menneet näki minin asiaa takia. Vale-täti menestyy loistavasti. Kaksi vanhaa ukkoa koki häntä kilpaan jota hän jo itsekin pahottelee ettei voi mennä naimisiin heidän kanssaan, hän kun on mies. Silloin saapuu ukko täti ja asiat sokeutuvat yhä enemmän. Näytöksen loppu on niin täynnä valheita ja hulluursia tempuja, että esirippu alas mennessä vale-täti tempaa hämetyt yli korvissa — ettei hänen kasvojaan näkyisi — Hm!

Kolmas näytös on päivällisillä tyttöjen holhoajan luona. Miehet ovat iloisia samppanjan sekä lemmen vaikutuksesta. Siellä nuoret saavat toisensa vale-tidin suosteluilla avalla joka palloikkoin lupaa mennä vaimoksi tyttöjen holhoajalle (Hm — mies) Oikein täti hyvästi vanhan rakastetunsa, vale-täti, heittäytään pois hämetyt, saa hänsä kadonneen helluutta ja ilmaan vaimen jäi ainoastan tyttöjen holhoaja, joka vale-tidin näki vaimokseen saada. Sitte näytelmä loppuu pitkään yhteiseen pusun. Lyhyemmin sanottuna näytelmä on yksi naurattavampia kappaleita mitä tällainen yleisö on nähnyt.

teidän äitii.

Fort Williamista.

Rautatielinen sortui.

Viime lauantaina sortui Canadian Pacific rautatien telinettä sata jalkaa lähellä Conordited elevatori, West Fort Williamissa Kaninistia joken. Puolot, ratatiskot ja tuhansia tonneja sataa lausu joken.

Onnettomuus tapahtui viime lauantaina iltaapäivällä. Yhtään henkilöä ei edes loukkaantunutkaan. Vähäistä emen oli penkereillä yli kulkenut satajuna ja useita työmiehiä oli myöskin työskennellyt paikassa. Vieremä taltui silmänräpäyksessä ja kuulaa sen johtuneen mannerjärjestyksestä.

Hyvät ystävä! ja kyllä miehet! Kuulkaas! Jos teillä on ihmisiä enää yhtään, niin näyttäkää siinä ulos järjestettyä työkansaa täällä Fort Williamissa.

Täällä hommaantaa nähkäisiä suomalaista hotellia ja kappakkaa hotellin yhteyteen. Niin ovat miehet huomassa, että hiki päässä päivät rautasapassa ja pallorummassa, niin että pallot kolisee aina Rajalan Jäkin pussiin. Se siitä Antia vaan-harmittaita, että jos ei siitä hotellista tule niin kuulua saa kun Brkkillä on.

Mutta ajatelkaas nyt työväen hokkailaiset — ja minä myös ajattelen — että mitä meidän olisi tehtävä, että ei enää isä kapa kovia lauteita? Meidän on tehtävä se, että kukaan ei kannata sitä eikä kirjoja niittääsi niihin kerjuulistiin, jottei kannassa se Antti ja Jaska kuljeleee.

Kyllä minun välin lausuu, kun juuri monet työväen seuran

no ruokahalo, päänkiistävyyksiä, epäsiunallinen alustus, ynnä monta muuta kipua. Koska pullon hinta on ainoastan \$1.50, jota seuraa suomenkielinen selitys lääkkeen nauttimisesta, ja kun olemme vakautetut lääkkeen pätevydestä, niin voimme luottamuksella esittää sen yleisön käytettäväksi.

Suomalainen Apteekki KALEVA 295 Bay st. Port Arthur, Ont. HUOM! Kaikkia tilauksia täytyy seurata raha mukana.

Syntynyt.

Terve tyttö 26 p. elokuuta, jota olemme alkaneet kutsua nimellä

IRJA SANELMA Olga ja John Majanen.

Ilmoitus.

Halutun meinen s. s. osaston ravintolan kasassa. Halukkaita palikkaavastimukseun lähetetään ensin tuihin kunn 30 päivää esoitella:

Port Arthurin S. S. O. Johtokunta 314 Bay St.

Tanssit TEMPELISSÄ

ensi torstaina t. k. 21 p:nä

Jäsenistä ovat antaneet nimensä tuohon listaan, että saataisiin suomalaisen hotellin.

Olkaa nyt niin ihmisiä, että kannatta kapitalistia. Ymmärtäkää te isät ja äidit, että teillä on lapsia kasvattama. Eihän ole kukaan se, että isä ja poika tappelee ja silti siinä välissä kaikin rakastettuun tydytelle sovinnon tekeen, ja kaikki riita vaan aiheutuu yksin viltipuhusta. Siis olit teitävii näillä aikoina mielilkin: kaikki viina pois, y. m. kappakka. Silloin olisi kyyhiä työkansaa paljon onnellisempi, kuin leski olisi lastensa kanssa onnellinen kuin olisi jäänyt jokuksella isänsä jalkoihin heille elokuksen avuksi. Van kun on juoppo isä, niin se viepi kaikki kapakasta, mitä oli tennantun ja äidille ja lapsille ei jääyt mitään. Mitä ei ehdottaisi, että otetaan ja keräitään nimmä, että ei suomalaisia kappakkaa enää läisäsi, kuin on jo lunkematin määrä entisiä kappakkoita.

Näitä piirtää Yksi kapakan vihollinen.

Port Arhurin Ympäristä.

Varkautta?

Eräitten Kirkkosken kellarin lehmien kaulasta on keltot hävinneet laittomalla otella. Taputettu ma pidetään varkaana työntä. Keltot oli tuota Suomesta, parhauksia kelloja, ja oli ne kovalla laittu usiin halkakintoin. Vahinko ei ole muuten suuri, mutta farmarille jostakin arvosta, sillä täällä ei saa sellaisia kelloja.

RAHAA LAINATAAN nopeasti kiinteistöistä vastaan John B. Mannerstam, 204 Court St. Puhelin 1139c

Kauppa, vilja y. m. laillisia kirjoja tehdään. Asioita ajetaan.

Sairasvoimistelija ja hieroja Helensin kassan suorittanut, 7 vuoden kokemus. Käyn perheissä, otan myöskin hierottavia potilaita kotona. 352 Foley st. Telef. 1637. NEITI OLGA RIESANEN.

FORTUN'in Vaatekauppa

66, 68 ja 70 Cumberland st. Port Arthur.

Nyt on aika alkaa miettimään syytärpeitteine ostoa, kuten kenkien ja saappaiden, sekä kalenkaisten vaatevaroiden. Meidän uusi syytavaravaraostamme saapuu päivittäin ja siten olemme me tilaisuudessa täyttämään tarpeenne kaikista nimestä.

Tulkaa sisälle ja katsokaa meidän uutta varastoaamme. Katsokaa näytteitä akkunollamme. Lukekaa meidän ilmoituksamme, siitä on teille hyötyä.

NEYLETKAKKA (Sweater Coats). Katsokaa näytteitä Pearl kauden puoleiselle akkunallamme, meidän sievästä valikoimastamme miesten neylettuja. Meillä on niitä kaikenlaisia ja mallisia. Katsokaa uusi mallisia 3-1" kauluksia niistä voidaan muodostaa avonainen "liivikaulus", merimekkanus ja korkeaa nappikaulus. Kaiken hinta \$1—\$6.00

MIESTEN PUKUJA Katsokaa Cumberland kadun puoleisella akkunallamme ensimmäisiä näytteitä uusista syytävistä, kaiken tyylisiä ja kaikkommoista tekoa monenmoisista kankaista. Kaiken hinta \$1—\$25.00

ELKÄÄ UNHOITAKO, että me olemme asiamiehet Peck' in kuuluisalle Fit Rite ja Art Tarling Companille. Tulkaa sisälle ja katsokaa uusia syytävämme, me ja antakaa meidän ottaa mita uudelle syytävämme tilaukselle, jonka sopivaisuuden me takaaamme, eli teidän ei tarvii, jos ei ole väkijä kun se saapuu, jos ei ole kaikin puolin tyydyttävä. Meillä on satoja kangasnäytteitä, joista voitte valita. Me voimme tehdä teille puvun yhdessä viikossa oman mittanne jälkeen ja sen mallisen kuin haluatte. Tästätyä kiä sisälle ja atskokaa niitä, joko sitte

ostatte eli ei. On miellyttävää näytää meidän uusia muotejamme.

\$3.00 SAAPAITTA Meillä on erikoislajia käyttäen lisää työ- ja juhlaheijä, joita myydään \$3.00 pari. Ne ovat valmistetut hyvistä, mustista ja ruunista, nalkoista. Kaiken kosa 6-12. Katsokaa niitä emmekin ostatte ensin parin kenkiä. Ainoastan \$3.00 pari.

25c. TYÖKINTAITA Meillä on kolme hyvää lajia muodin nahkasia työkintaita. Harmaan, pruunin ja keltavärisen värisiä. Suuria kokoa... 25c. pari.

STANDFELDS'IN ALUSVAATTEITA Saimme juuri syytälukamme näitä mainioita aluspukuja, kaiken lajisia. Punailemaset, puku \$125 Sinilemaset, puku \$150

Kaiken muun lajisia, hienompaa ja vahvempaa tekoa \$1.00—\$3.50 puku.

NEULOTTUJA KORULIIVEJA Hilojen kanssa. Nämä ovat yksi uutuu meidän syytavarastossaamme. Mitään ei-väit ole sievempiä ja käyttäenmielisiä kuin nämä, kymmeniä ilmoilla käytettäväksi, \$4.50—\$6.00

Sauna

AVOINNA: tiistaina, perjantaina ja lauantaina. HUOM! Alusvaatteita pestään J. KIRVESMAKI, 169 Albert st. Port Arthur

CUMBERLAND KADULLA. — ME HANKIMME —

Avioliittolupia ja Vihkimä sormuksia

Port Arthur Jewelry Co.

RAHAA LAINATAAN nopeasti kiinteistöistä vastaan John B. Mannerstam, 204 Court St. Puhelin 1139c

Kauppa, vilja y. m. laillisia kirjoja tehdään. Asioita ajetaan.

Sairasvoimistelija ja hieroja Helensin kassan suorittanut, 7 vuoden kokemus. Käyn perheissä, otan myöskin hierottavia potilaita kotona. 352 Foley st. Telef. 1637. NEITI OLGA RIESANEN.

ISO SAUNA.

Jo stahdotte saada hyviä ja mielen kunnollisen kylvyn, niin käyttäkää International Bath Co. uutta kylpylaitosta, se on ehdottomasti paras ja huokein. Anki joka päivä klo 2-12.

Silloin kun te tarvitsette vierotusjuomia, niin käyttäkää ainoastan International Bottling Co. valmistamia, ne on valmistettu puhtaista aineista ja sen tähden ne ovat parhaat juomat niissä kaupunkeissa. Hinta 60c. kori.

INTERNATIONAL BATH CO., LTD. Algoma St. 146, Phone 823. Port Arthur.

Vakuuttaja Huomatka!

Aina kun tarvitsette Palo-Henki-oli Tapaturma-vakuutusta niin tulkaa meidän työkä, sillä meillä on parhaat ja luotettavimmat yhtist. Hankimme myöskin rahallaisia ja toimimme tulkin kaikkissa kansalaisten asioissa. RAFAEL SMEDBERG & CO. 105 Second street, Kivelin talossa.—Telef. 349.

Kalastajat ja metsästäjät.

Jos haluat saada kantomuksen kaloja joka kerta kun käyt ka-lasamassa, tai jos haluat ketut, sudet, karhut y. m. metsän eläviä käyvin rautailuohjelmalla, niin lähe matkille \$1.00 kirjeellä, niin saat kirjan, jossa on ohjeet, sekä vielä parinkymmentä mainiota neuvon ja ammatillaisuutta, jolla voi tehdä 5-10 dollarin päivän sivotuksen! Tarkempia tietoja saat kysymällä selityskirjettäni.

Edhottamiset ensiluokan työ. Tarkestus vapaa. (Huom!) Tohtori Curry on kuulunut viimeen kahdeksan vuoden ajan seuralis-piiripöytäseuran ja ottanut innokkasta osaa puheittoma.

HAMMASLAAKARI W. J. CURRY, Huone: 510 Dominion Trust Bldg, Vancouver, B. C. Telefoni 2354.

Tohtori Curry käyttää kivuttomia metodeja hampaiden korjattessaan.

Edhottamiset ensiluokan työ. Tarkestus vapaa. (Huom!) Tohtori Curry on kuulunut viimeen kahdeksan vuoden ajan seuralis-piiripöytäseuran ja ottanut innokkasta osaa puheittoma.

Box 300, Chester, Mass.

Tehkää ennakkolta polttopuu tilauksenne.

Näinä koleina iltoina huomavat ihmiset olevan putvaurassa vähissä ja siitä seurauksena olemme me alkerasti tohussa täyttäkseenme tilauksia.

Jos mahdollista niin tehkää tilauksenne viikkoa tai paria ennen kun niitä välttämättä tarvitsette. Ja muistakaa telefonata n: 329.

The Vigar-Shear Lumber Co. Ltd.

PORT ARTHUR. Phone 329. PORT WILLIAM. Phone 702.